

# BIULETYN INFORMACYJNY

*Szanowni Mieszkańcy,  
z okazji Świąt Bożego Narodzenia oraz nadchodzącego  
Nowego 2020 Roku  
prosimy przyjąć najserdeczniejsze życzenia zdrowia, szczęścia  
i pomyślności.*

*Niech ten czas będzie wypełniony radością i spokojem, a Nowy Rok  
przyniesie realizację planów i zamierzeń.*

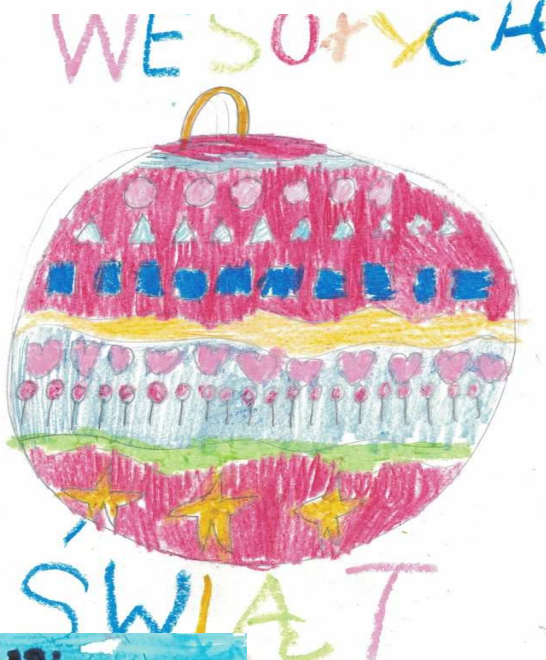
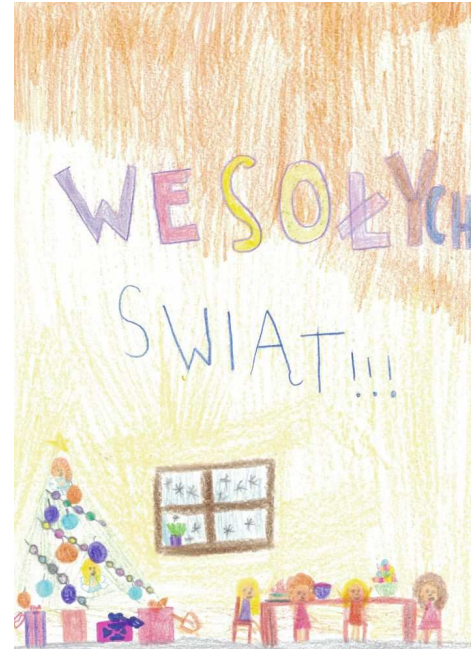
*Pzewodniczący Rady Miejskiej  
Michał Olejniczak*

*Burmistrz Czaplínka  
Marcin Naruszewicz*

**3 Jarmark Bożonarodzeniowy w Marlow**

**8 Stawki podatkowe na rok 2020**

**17 20-lecie Klubu Seniora**





**WEIHNÄCHTS-  
MARKT**

- 4 Mantaschen mit Kartoffeln
- 4 Mantaschen mit Erbsen
- 4 Mantaschen mit Kohl und Pilze

1 Portion = 2,00 €



# JARMARK BOŻONARODZENIOWY W MARLOW

14 grudnia br. burmistrz Czaplonek Marcin Naruszewicz, przewodniczący Rady Miejskiej w Czaploneku Michał Olejniczak oraz przedstawicielki Koła Gospodyń Wiejskich w Siemczynie „Siemczynianki” uczestniczyli w Jarmarku Bożonarodzeniowym w niemieckim mieście partnerskim Marlow.

Zaproszenie do udziału w Jarmarku wystosował pastor Kościoła Ewangelickiego w Marlow oraz burmistrz Marlow Norbert Schöler. Jarmark Bożonarodzeniowy w Marlow odbywał się po raz drugi, a Gmina Czaplonek po raz pierwszy została zaproszona do udziału.

Na stoisku przygotowanym przez Koło Gospodyń Wiejskich z Siemczyna serwowano pierogi z kapustą i z grzybami, ruskie oraz pierogi z soczewicą. Na naszym stoisku można było również zaopatrzyć się w suszone grzyby, miody oraz ozdoby świąteczne. Pieniądze uzyskane ze sprzedaży pierogów zostały przekazane na cele charytatywne Kościoła Ewangelickiego w Marlow.

W sobotni wieczór w kościele odbył się koncert adwentowy, podczas którego wystąpił chór kościelny z Marlow oraz burmistrz Czaplonek.

Czas świąt, magia choinki i aromat przypraw korzennych sprawiły, że atmosfera na jarmarku była niezwykła. Humoru nie popsuł nawet deszcz.

*Małgorzata Fedorowiat-Nowacka  
zastępca Burmistrza Czaplonek*



*Koncert adwentowy w kościele w Marlow*



*Przedstawiciele miasta Marlow i Gminy Czaplonek*

## INFORMACJA Z XIII SESJI RADY MIEJSKIEJ W CZAPLINKU

W dniu 28 listopada 2019 r. odbyła się XIII Sesja Rady Miejskiej w Czaplunku. Sesję prowadził **pan Michał Olejniczak** – przewodniczący Rady Miejskiej.

Na początku Sesji burmistrz Czaplunku Marcin Naruszewicz oraz przewodniczący Rady Miejskiej Michał Olejniczak złożyli pani Grażynie Annie Sztark serdeczne podziękowania za wieloletnią pracę parlamentarną na rzecz Polski oraz Naszej Małej Ojczyzny, w związku z zakończeniem piastowania przez nią funkcji senatora Rzeczypospolitej Polskiej.



*Podziękowania Annie Sztark składają sołtysi Gminy Czaplunek*

Na sesji podjęto następujące uchwały:

1) uchwałę w sprawie uchwalenia Gminnego Programu Profilaktyki i Rozwiązywania Problemów Alkoholowych w Gminie Czaplunek na 2020 rok – podjęto 9 głosami „za” (radni: Krystyna Kryczka, Anna Kucharczyk, Sebastian Matułoć, Aleksandra Ławrukiewicz, Zdzisław Łomaszewicz, Waław Mierzejewski, Anna Minkiewicz, Michał Olejniczak, Szymon Pastuszek) w obecności 11 radnych. radni: Marcin Czerniawski oraz Władysław Wojtowicz nie brali udziału w głosowaniu;

2) uchwałę w sprawie określenia przystanków komunikacyjnych, warunków i zasad korzystania oraz stawki opłat za korzystanie z przystanków komunikacyjnych, których właścicielem lub zarządcą jest Gmina Czaplunek – podjęto 11 głosami „za” (radni: Krystyna Kryczka, Anna Kucharczyk, Sebastian Matułoć, Aleksandra Ławrukiewicz, Marcin Czerniawski, Władysław Wojtowicz, Zdzisław Łomaszewicz, Waław Mierzejewski, Anna Minkiewicz, Michał Olejniczak, Szymon Pastuszek) w obecności 11 radnych;

3) uchwałę w sprawie zniesienia statusu pomnika przyrody - podjęto 11 głosami „za” w obecności 11 radnych;

4) uchwałę w sprawie wydzierżawienia na czas nieoznaczony nieruchomości stanowiącej własność Gminy Czaplunek - podjęto 11 głosami „za” w obecności 11 radnych;

5) uchwałę w sprawie wydzierżawienia na okres do dnia 14 marca 2024 r. nieruchomości stanowiącej własność Gminy Czaplunek - podjęto 11 głosami „za” w obecności 11 radnych;

6) uchwałę w sprawie zbycia nieruchomości stanowiącej własność Gminy Czaplunek. Nieruchomość oznaczona działką nr 202/2 położona jest w obrębie ewidencyjnym Sikory. Zbycie nieruchomości planowane jest w drodze przetargu ograniczonego na rzecz właścicieli nieruchomości przyległych - podjęto 11 głosami „za” w obecności 11 radnych;

7) uchwałę w sprawie zbycia nieruchomości stanowiącej własność Gminy Czaplunek. Nieruchomość oznaczona działką nr 327 o pow. 0,0228 ha, położona przy ul. Wałeckiej 12-14 w obrębie ewidencyjnym 0003 Czaplunek, zabudowana jest budynkiem handlowo – usługowym o pow. użytkowej 105,09 m<sup>2</sup>. Powyższa nieruchomość zgodnie z art. 34 ust 6 i 6a ustawy z dnia 21 sierpnia 1997 r. o gospodarce nieruchomościami zostanie zbyta na rzecz dotychczasowych najemców - podjęto 9 głosami „za”, przy 2 głosach „przeciwnych” (radni: Aleksandra Ławrukiewicz, Marcin Czerniawski) w obecności 11 radnych;

8) uchwałę w sprawie zbycia nieruchomości stanowiącej własność Gminy Czaplunek. Uchwała dotyczy zbycia lokalu o innym przeznaczeniu, niż mieszkalny na rzecz dotychczasowego najemcy o powierzchni użytkowej 43,20 m<sup>2</sup> składającego się z dwóch pomieszczeń. Sprzedaż realizowana będzie bez bonifikaty - podjęto 10 głosami „za” w obecności 10 radnych. Radny Władysław Wojtowicz nie brał udziału w głosowaniu;

9) uchwałę w sprawie zbycia nieruchomości stanowiącej własność Gminy Czaplunek - podjęto 11 głosami „za” w obecności 11 radnych.

Na wniosek Burmistrza do porządku obrad wprowadzono projekty uchwał w sprawie:

- zmian w budżecie Gminy Czaplunek na 2019 r. - podjęto 11 głosami „za” w obecności 11 radnych;

- wprowadzenia zmian w wieloletniej prognozie finansowej Gminy Czaplunek na lata 2019 – 2029 - podjęto 9 głosami „za”, przy 1 głosie „przeciwnym” (radna Aleksandra Ławrukiewicz) oraz 1 głosie „wstrzymującym się” (radna Anna Minkiewicz) w obecności 11 radnych;

- Programu współpracy Gminy Czaplunek z organizacjami pozarządowymi oraz podmiotami prowadzącymi działalność pożytku publicznego na rok 2020 - podjęto 11 głosami „za” w obecności 11 radnych;

- wydzierżawienia na czas nieoznaczony nieruchomości stanowiących własność Gminy Czaplunek - podjęto 10 głosami „za”, przy 1 głosie „wstrzymującym się” (radny Sebastian Matułoć) w obecności 11 radnych.

*Anna Burdziuk  
inspektor ds. obsługi Rady Miejskiej*

## INFORMACJA Z XIV SESJI RADY MIEJSKIEJ W CZAPLINKU

W dniu 5 grudnia 2019 r. odbyła się XIV Sesja Rady Miejskiej w Czaplunku, zwołana w trybie art. 20 ust. 3 ustawy z dnia 8 marca 1990 r. o samorządzie gminnym. Sesję prowadził **pan Michał Olejniczak** – przewodniczący Rady Miejskiej.

Na sesji podjęto uchwałę w sprawie opinii dotyczącej wniesienia przez Burmistrza Czaplunku składników mienia komunalnego Gminy Czaplunek jako wkładu niepieniężnego (aportu) do Zakładu Gospodarki Komunalnej w Czaplunku spółka z ograniczoną odpowiedzialnością – podjęto 12 głosami „za”, w obecności 12 radnych. Podjęcie uchwały było niezbędne w celu dokonania rozliczenia środków otrzymanych na dofinansowanie inwestycji pn. „Modernizacja oczyszczalni ścieków w Czaplunku – Wodnik w ramach działania „Gospodarka wodno – ściekowa w aglomeracjach” Programu Operacyjnego Infrastruktura i Środowisko 2014 – 2020. Koszt całości zadania brutto wynosi

16 372 405, 67 zł, w tym podatek VAT w wysokości 3 061 506, 75 zł.

Na wniosek Przewodniczącego Rady Miejskiej do porządku obrad wprowadzono projekt uchwały w sprawie rozpatrzenia skargi na działalność Burmistrza Czaplinka, która w toku rozpatrywania uznana została za częściowo zasadną - podjęto 6 głosami „za” (Marcin Czerniawski, Grzegorz Gabrys, Krystyna Kryczka, Michał Olejniczak, Zdzisław Łomaszewicz, Waclaw Mierzejewski), przy 3 głosach „przeciwnych” (Radni: Anna Minkiewicz, Sebastian Matułowicz, Władysław Wojtowicz) oraz 3 głosach „wstrzymujących się” (Radni: Maciej Bernat, Anna Kucharczyk, Tomasz Marciniak) w obecności 12 radnych.

*Anna Burdziuk*  
inspektor ds. obsługi Rady Miejskiej

## OSZCZĘDNE KORZYSTANIE Z WODY I OGRZEWANIA

**Podajemy kilka prostych sposobów racjonalnego oszczędzania wody. Racjonalnego, bo nieprowadzącego do dyskomfortu w codziennym życiu, czyli ograniczenia się w myciu czy praniu. Proponujemy coś „bezbolesnego”.**

### Stosuj na kranach napowietrzacze

Napowietrzacze, zwane inaczej perlatorami, to końcówki kranów napowietrzające wypływający strumień wody przez podciśnienie, co automatycznie powoduje jej mniejsze zużycie bez utraty skuteczności. Jak podają producenci, oszczędzają one średnio od 30 do 60% wody. A przy jej ograniczonym przepływie - nawet 70-85%.

Wyliczono, że prosty perlator (przy założeniu, że wyposażona w niego bateria jest używana średnio 5 minut dziennie), oszczędza rocznie ok. 15 kubików wody.

### Zainstaluj spłuczkę dwubiegową

Korzystając z toalety nie zawsze musisz ją spłukiwać całą zawartością zbiornika. Najczęściej wystarczy jedna trzecia tej objętości, jaka zwykle wylewa się po naciśnięciu guzika oznaczającego mały wypływ. I pomyśl, wtedy skorzystasz z toalety trzykrotnie, używając tę samą ilość wody co przy jej spłukaniu pełnym (maksymalnym).

### Nie wyrzucaj odpadków do toalety

Zbędne spłukiwanie toalety, a tym samym marnowanie wody, wynika czasem z nawyku wyrzucania tam odpadków, najczęściej kuchennych. Powoduje to zresztą także konieczność dodatkowego mycia muszli, gdyż resztki żywności bardzo ją brudzą.

### Dbaj o stan domowej armatury

Z jednej nieszczelnej spłuczki potrafi wypłynąć nawet 50 litrów wody na dobę. Z nieszczelnego kranu wykapie w tym czasie ok. 30 litrów. I już mamy 80 litrów dziennie. Mnożąc to razy 365 - otrzymujemy niemal 30 kubików w skali roku. A to oznacza kilkaset złotych wyrzuconych nie tyle w błoto, co do kanalizacji.

## OSZCZĘDNE OGRZEWANIE

**Istnieje kilka prostych sposobów na to, aby zmniejszyć rachunki za ogrzewanie, gdy w domu posiadamy kaloryfery:**

- **Pozakładaj na grzejniki termostaty.** Temperatura w pomieszczeniach powinna wynosić 19-21 stopni. W łazience może być nieco wyższa, a w sypialni trochę niższa niż w pozostałych pomieszczeniach. Temperatura niższa o 1 stopień, oznacza o 10 proc. mniejsze rachunki za ogrzewanie.

**Warto zainwestować w ekrany zagrzejnikowe.** Jest to najczęściej płat styropianu powleczony folią. Odbija on ciepło w kierunku pokoju i ogranicza straty ciepła przenikającego przez ściany.

- **Nie zapomnijmy o zasłanianiu okien po zmroku.** Nawet zaciągnięcie firanek, rolet czy żaluzji stanowić będzie dodatkową barierę dla uciekającego ciepła, co pozwoli na kolejne oszczędności.

- **Grzejniki nie powinny być niczym zasłonięte.** Zasłony i grube firany powinny być odpowiednio przycięte by zasłaniać okna, nie kaloryfery.

**Sprawdź szczelność okien.** Jeśli są stare to wymień je na nowe.

**Pomieszczenia w okresie grzewczym należy wietrzyć raz na dzień,** krótko ale intensywnie. Pamiętaj aby w tym czasie przykręcić termostaty na grzejnikach.

- **W słoneczne dni należy odsłaniać okna.** W ten sposób możemy za darmo pozyskać ciepło do naszego mieszkania.

- **Gdy jesteśmy właścicielami domu, to należy zastanowić się nad dociepleniem budynku.** W podjęciu tej decyzji pomoże nam audyt energetyczny, ponieważ ekspert wskaże miejsca, przez które „ucieka” najwięcej ciepła.

### Rodzaj paliwa

Najtaniej od lat wychodzi opalanie drewnem i węglem. Jest ono jednak dosyć pracochłonne. Ponadto musimy mieć miejsce do składowania opału. Dlatego dla niektórych lepszym rozwiązaniem będzie ogrzewanie gazem ziemnym. Jest ono droższe, ale za to praktycznie bezobsługowe. Z kolei najmniej opłacalne jest ogrzewanie olejem opałowym i energią elektryczną. Gdy pozwala na to budżet, warto zastanowić się nad nowocześniejszymi rozwiązaniami takimi jak pompy ciepła czy rekuperacja. Jednak inwestycje związane z odnawialnymi źródłami energii są dosyć kosztowne i zwracają się najczęściej po wielu latach. Dlatego opłacalne są przy nowo budowanych domach.

Paląc drewnem w modnych, bo coraz częściej stosowanych kominkach, nie stosujmy drewna mokrego. Daje ono mniej ciepła, powoduje większe zużycie opału oraz poważne kłopoty eksploatacyjne: zasmoloną szybę kominka czy pożary sadzy w kominie. Fakt, że mokre drewno pali się długo, zdaje się zatem, że przez ten czas ten wsad paliwa oddaje ciepło bardziej efektywnie (bo dłużej), niż gdyby był suchy. Tymczasem jest dokładnie odwrotnie, bo po pierwsze, woda z paliwa musi zostać odparowana. Dopiero suche drewno się pali, więc najpierw musi ono zostać wysuszone w kominku, a para wodna opuszcza dom jako kominowa strata ciepła. Po drugie, zbyt niska temperatura spalin (skutek stosowania mokrego drewna) powoduje, że komin pokrywa się wewnątrz sadzą i smołą. A to bardzo szybko może spowodować pożar komina i zapalenie nawet całego domu.

### UWAGA!

Najemcy mieszkań komunalnych mogą zgłaszać się do siedziby Spółki w celu darmowego otrzymania czujnika tlenu węgla (czadu).

*Adam Tuchalski, ZNM Sp. z o.o. w Czaplinku*  
Źródło: „Poradnik Zarządcy Nieruchomości”

**BURMISTRZ CZAPLINKA  
OGŁASZA USTNY PRZETARG NIEOGRANICZONY  
NA SPRZEDAŻ:**

**Nieruchomości gruntowej** o łącznej powierzchni 0,9091 ha, w skład której wchodzi działka nr 23 o pow. 0,2921 ha i działka nr 25/4 o pow. 0,6170 ha, położonej w Czaplunku w obrębie ewidencyjnym 0005 Czaplunek. Nieruchomość wpisana jest od księgi wieczystej prowadzonej przez Sąd Rejonowy w Drawsku Pomorskim pod nr KW KO1D/00018114/8.

**Cena wywoławcza 840 000,00 zł netto**

- do ceny uzyskanej w przetargu zostanie doliczony podatek VAT w wysokości 23%,
- ZGODNIE Z MIEJSCOWYM PLANEM ZAGOSPODAROWANIA PRZESTRZENNEGO MIASTA CZAPLINKA, ZATWIERDZONYM UCHWAŁĄ RADY MIASTA I GMINY CZAPLINEK NR XVI/106/96 Z DNIA 15.06.1996 R. /DZ. URZ. WOJ. KOSZALINSKIEGO NR 38 Z DNIA 05.08.1996 R. POZ. 111/ NIERUCHOMOŚĆ OZNACZONA JEST SYMBOLEM B26MW – BUDOWNICTWO MIESZKALNE WIELORODZINNE DO 3,5 KONDYGNACJI,
- zgodnie z wypisem z rejestru gruntów działka nr 23 sklasyfikowana jest jako RIII b - 0,2921 ha, a działka nr 25/4 sklasyfikowana jest jako RIIIB - 0,3957 ha, RIVa - 0,1546 ha, N - 0,0667 ha. Grunt wymaga wyłączenia z produkcji rolniczej zgodnie z ustawą z dnia 3 lutego 1995 r. o ochronie o gruntów rolnych i leśnych (Dz. U. z 2017 r. poz. 1161).



**Przetarg odbędzie się  
11 lutego 2020 r. o godz. 10:00  
w siedzibie Urzędu Miejskiego  
w Czaplunku, ul. Rynek 6**

Warunkiem dopuszczenia do przetargu jest wpłacenie wadium w wysokości 10 % ceny wywoławczej tj. 84 000,00 zł na konto sprzedającego PBS o/Czaplunek 48 8581 1027 0400 0505 2000 0008 w taki sposób, aby wpłata była na koncie Urzędu Miejskiego najpóźniej w dniu **5 lutego 2020 r.**

Wadium wpłacone przez osobę, która wygrała przetarg zaliczone zostanie na poczet ceny nabycia, a w przypadku uchylecia się przez tę osobę od zawarcia umowy, wadium przepada na rzecz sprzedającego. Sprzedający zastrzega sobie możliwość odwołania przetargu jedynie z uzasadnionej przyczyny.

Przed otwarciem przetargu uczestnicy przetargu zobowiązani są do przedłożenia Komisji Przetargowej następujących dokumentów:

- Potwierdzenie wpłaty wadium,
- W przypadku osób fizycznych: dokument tożsamości,
- W przypadku osób fizycznych zamierzających nabyć nieruchomość w związku z prowadzoną działalnością gospodarczą: dokument tożsamości oraz wyciąg z Centralnej Ewidencji i Informacji o Działalności Gospodarczej,
- W przypadku osób prawnych lub innych jednostek organizacyjnych nie posiadających osobowości prawnej, a podlegających rejestracji: aktualny wypis z właściwego rejestru,
- Pełnomocnictwo upoważniające do działania na każdym etapie postępowania przetargowego w przypadku, gdy uczestnik jest reprezentowany przez pełnomocnika. Dokument stwierdzający udzielenie pełnomocnictwa- za wyjątkiem zwolnień wymienionych w załączniku do ustawy o opłacie skarbowej z dnia 16 listopada 2006 r. – podlega opłacie skarbowej w wysokości 17,00 zł. Opłatę można uiścić w Urzędzie Miejskim pokój nr 8 lub na konto bankowe PBS/O Czaplunek 86 8581 1027 0400 0505 2000 0003.
- W przypadku osób fizycznych pozostających w związku małżeńskim, w którym obowiązuje ustrój wspólności majątkowej małżeńskiej w przetargu uczestniczą oboje małżonkowie lub jeden z małżonków, jeżeli posiada zgodę małżonka do dokonania określonej czynności prawnej - Oświadczenie małżonka (*dokument do pobrania ze strony internetowej lub w Referacie Planowania Przestrzennego i Gospodarki Nieruchomościami tut. Urzędu pokój nr 3B*),
- Oświadczenie stanowiące Załącznik nr 1 (*dokument do pobrania ze strony internetowej lub w Referacie Planowania Przestrzennego i Gospodarki Nieruchomościami tut. Urzędu pokój nr 3B*).

**INFORMACJE TEL. (94) 372 62 59, (94) 372 62 14, e-mail: [nieruchomosci@czaplunek.pl](mailto:nieruchomosci@czaplunek.pl)**

*Edyta Jawdyńska  
inspektor ds. obrotu nieruchomościami*

## BONIFIKATY Z TYTUŁU PRZEKSZTAŁCENIA PRAWA UŻYTKOWANIA WIECZYSTEGO GRUNTÓW ZABUDOWANYCH NA CELE MIESZKANIOWE

Rada Miejska w Czaplinku dnia 24 października 2019 r. podjęła uchwałę Nr XII/107/2019 w sprawie wyrażenia zgody na udzielenie bonifikaty osobom fizycznym będącym właścicielami budynków mieszkalnych jednorodzinnych lub lokali mieszkalnych, lub spółdzielniom mieszkaniowym od jednorazowej opłaty z tytułu przekształcenia prawa użytkowania wieczystego w prawo własności nieruchomości. Zgodnie z §1 uchwały **bonifikata wynosi 60 %** od jednorazowej opłaty z tytułu przekształcenia.

Bonifikaty, udziela się pod następującymi warunkami:

1. brak zaległości w stosunku do Gminy Czaplinek w opłatach z tytułu użytkowania wieczystego oraz podatku od nieruchomości;
2. pisemnym zgłoszeniu zamiaru wniesienia opłaty jednorazowej wraz z oświadczeniem o skorzystaniu z bonifikaty, złożonym nie później niż do dnia **31 stycznia 2020 roku** (wniosek do pobrania w Urzędzie Miejskim w Czaplinku lub na stronie internetowej w BIP);
3. w przypadku nieruchomości zabudowanych budynkami wielolokalowymi, bonifikaty udziela się wyłącznie do udziałów w gruncie związanym z odrębną własnością lokali mieszkalnych wykorzystywanych na cele mieszkaniowe;
4. przypadku nieruchomości zabudowanych budynkami mieszkalnymi, w których nie jest ustanowiona odrębna własność lokali, a część powierzchni wykorzystywana jest na cele związane z prowadzeniem działalności gospodarczej, bonifikaty udziela się w odniesieniu do gruntu w proporcji odpowiadającej powierzchni mieszkalnej do powierzchni użytkowej budynku.

Uchwała wchodzi w życie z dniem 17 grudnia 2019 r.

Jednocześnie informuję, że znowelizowane przepisy ustawy z dnia 20 lipca 2018 r. o przekształceniu prawa użytkowania wieczystego gruntów zabudowanych na cele mieszkaniowe w prawo własności tych gruntów (Dz. U. z 2019 r. poz. 916 ze zm.) określiły możliwość uzyskania bonifikaty od opłaty jednorazowej z tytułu przekształcenia użytkowania wieczystego w wysokości **99 %**.

Burmistrz Czaplinka na wniosek strony udziela 99 % bonifikaty od opłaty jednorazowej za przekształcenie prawa użytkowania wieczystego gruntu w prawo własności:

1. osobom, w stosunku do których orzeczono niepełnosprawność w stopniu umiarkowanym lub znacznym, oraz osobom, w stosunku do których orzeczono niepełnosprawność przed ukończeniem 16 roku życia, lub zamieszkującym w dniu przekształcenia z tymi osobami opiekunom prawnym lub przedstawicielom ustawowym tych osób,
2. członkom rodzin wielodzietnych, o których mowa w ustawie z dnia 5 grudnia 2014 r. o Karcie Dużej Rodziny (Dz. U. z 2017 r. poz. 1832, z późn. zm.),
3. inwalidom wojennym i wojskowym w rozumieniu ustawy z dnia 29 maja 1974 r. o zaopatrzeniu inwalidów wojennych i wojskowych oraz ich rodzin (Dz. U. z 2017 r. poz. 2193 oraz z 2019 r. poz. 39 i 752),
4. kombatantom oraz ofiarom represji wojennych i okresu powojennego w rozumieniu ustawy z dnia 24 stycznia 1991 r. o kombatantach oraz niektórych osobach będących ofiarami represji wojennych i okresu powojennego (Dz. U. z 2018 r. poz. 276 oraz z 2019 r. poz. 752),

5. świadczeniobiorcom do ukończenia 18 roku życia, u których stwierdzono ciężkie i nieodwracalne upośledzenie albo nieuleczalną chorobę zagrażającą życiu, które powstały w prenatalnym okresie rozwoju dziecka lub w czasie porodu, o których mowa w art. 47 ust. 1a ustawy z dnia 27 sierpnia 2004 r. o świadczeniach opieki zdrowotnej finansowanych ze środków publicznych (Dz. U. z 2018 r. poz. 1510, z późn. zm.), lub ich opiekunom prawnym  
- będącym właścicielami budynków mieszkalnych jednorodzinnych lub lokali mieszkalnych służących wyłącznie zaspokajaniu potrzeb mieszkaniowych tych osób.

Aby uzyskać bonifikatę w wysokości 99 %, w oparciu o art. 9a ustawy należy:

1. złożyć do Burmistrza Czaplinka wnioski o udzielenie bonifikaty od opłaty jednorazowej (wniosek do pobrania w Urzędzie Miejskim w Czaplinku lub na stronie internetowej w BIP),
2. przedłożyć dokumenty uprawniające do uzyskania bonifikaty w wysokości 99%.

Dodatkowe informacje w sprawie udzielania bonifikaty można uzyskać w Urzędzie Miejskim w Referacie Planowania Przestrzennego i Gospodarki Nieruchomościami w pok. 3b, w godzinach pracy urzędu.

*Kamila Rodak- Szydłowska*  
kierownik Referatu Planowania Przestrzennego  
i Gospodarki Nieruchomościami



Zarząd Koła PZW nr 10 w Czaplinku zaprasza  
wszystkich członków na zebranie  
**sprawozdawczo-wyborcze,**  
które odbędzie się

**26 stycznia 2020 r.**  
w ŚWIETLICY MIEJSKIEJ w Czaplinku  
przy ul. Rynek 1 (dawna Izba Muzealna)

*Małgorzata Komorowska*  
sekretarz Koła

## GOSPODARKA KOMUNALNA, PODATKI

## NOWE STAWKI OPŁAT ZA ODPADY KOMUNALNE

Burmistrz Czaplinka informuje, że zgodnie z podjętą przez Radę Gminy Czaplinek Uchwałą nr XII/116/19 z dnia 24 października 2019 r. od **1 grudnia 2019 r.** ulegają zmianie stawki opłaty za wywóz odpadów komunalnych, tj.:

- **18,00 zł** miesięcznie od osoby przy segregacji,
- **36,00 zł** miesięcznie od osoby przy braku segregacji.

W przypadku nieruchomości o charakterze mieszanym, to jest: na nieruchomościach, w skład których wchodzi części zamieszkałe i niezamieszkałe, dla części nieruchomości niezamieszkałej, na której powstają odpady komunalne - stawki opłat nie uległy zmianie:

**Segregowane:**

- 1) 80 1 – 8,58 zł;
- 2) 120 1 – 12,87 zł;
- 3) 240 1 – 25,74 zł;
- 4) 1100 1 – 118,00 zł;

**Brak segregacji:**

- 1) 80 1 – 12,00 zł;
- 2) 120 1 – 18,75 zł;
- 3) 240 1 – 35,71 zł;
- 4) 1100 1 – 165,00 zł.

Każdy mieszkaniec zostanie indywidualnie poinformowany odrębnym pismem o naliczeniu nowych stawek za odbiór odpadów komunalnych.

*Anna Kwacz*

*podinspektor ds. gospodarki odpadami i obsługi samorządów wiejskich*

## PODATEK OD NIERUCHOMOŚCI OD BUDYNKU NOWO WYBUDOWANEGO

Na właścicielu nowo wybudowanego budynku ciąży obowiązek zgłoszenia jego powierzchni użytkowej do opodatkowania podatkiem od nieruchomości właściwemu organowi podatkowemu według miejsca położenia nieruchomości.

Stosownie do art. 6 ust.6 ustawy z dnia 12 stycznia 1991 r. o podatkach i opłatach lokalnych (Dz. U. z 2019 r. poz. 1170 z późn.zm.) właściciel nowo powstałego obiektu budowlanego ma obowiązek złożenia informacji o nieruchomościach i obiektach budowlanych sporządzonej na formularzu według ustalonego wzoru w terminie 14 dni od dnia wystąpienia okoliczności uzasadniających powstanie obowiązku podatkowego w zakresie podatku od nieruchomości.

Przesłanką do zaistnienia tego obowiązku w stosunku do nowo powstałych budynków zgodnie z art. 6 ust. 2 ww. ustawy jest zakończenie budowy albo rozpoczęcie użytkowania budynku lub jego części przed ostatecznym wykończeniem. Za moment zakończenia budowy zgodnie z prawem budowlanym uważa się moment zawiadomienia organu administracji architektoniczno – budowlanej o jej zakończeniu.

Natomiast przez użyte w ww. ustawie o podatkach i opłatach lokalnych sformułowanie rozpoczęcia użytkowania budynku lub jego części przez ostatecznym wykończeniem uważa się należy, zgodnie z doktryną a także orzecznictwem sądowym w tym zakresie, moment faktycznego rozpoczęcia użytkowania nowo wybudowanego budynku poprzedzający zakończenie jego budowy.

Zatem moment zasiedlenia nowo powstałego budynku pomimo braku podstaw do złożenia zawiadomienia o zakończeniu budowy rodzi wspomniany obowiązek podatkowy w podatku od nieruchomości i tym samym wynikający z wspomnianej ustawy o podatkach i opłatach lokalnych obowiązek zawiadomienia organu podatkowego o tym zdarzeniu.

Ustawodawca przewiduje tzw. wakacje podatkowe względem budynków nowo wybudowanych, skutkujące powstaniem obowiązku podatkowego z dniem 1 stycznia roku następującego po roku, w którym zaistniały ww. przesłanki do jego powstania. W praktyce oznacza to, iż właściciel nowo powstałego budynku, którego budowę zakończył lub rozpoczął jego faktyczne użytkowanie w roku 2019 podatek od nieruchomości zacznie płać od roku 2020. Zobowiązany jest jednak do zgłoszenia tego faktu w terminie 14 dni od jego zaistnienia, bowiem za niedopełnienie tego obowiązku grozi sankcja karna skarbową.

W związku z powyższym Burmistrz Czaplinka przypomina osobom, które wybudowały lub rozpoczęły faktyczne użytkowanie tych budynków o obowiązku zgłoszenia ich powierzchni użytkowej do opodatkowania podatkiem od nieruchomości, bowiem prowadzone będą czynności sprawdzające w tym zakresie.

*Monika Wilczyńska*  
kierownik Referatu Podatków

## STAWKI PODATKOWE OBOWIĄZUJĄCE W 2020 r. W GMINIE CZAPLINEK

## PODATEK OD NIERUCHOMOŚCI

Podatek od nieruchomości jako publicznoprawne świadczenie pieniężne o charakterze majątkowym stanowi niewątpliwie największe źródło własnych dochodów podatkowych gminy Czaplinek. Majątkowy charakter tej daniny oznacza, że obowiązek jej zapłaty wynika z posiadania przedmiotu podlegającego opodatkowaniu, tj.:

- budynku, który jest trwale związany z gruntem, wydzielony z przestrzeni za pomocą przegród budowlanych oraz posiada fundamenty i dach,
- budowli lub jej części związanej z działalnością gospodarczą,
- gruntu z wyłączeniem użytków rolnych, gruntów zadrzewionych i zakrzewionych na użytkach rolnych oraz lasów, z wyjątkiem zajętych na prowadzenie działalności gospodarczej.



Podstawę opodatkowania budynków lub ich części stanowi powierzchnia użytkowa mierzona po wewnętrznej długości ścian na wszystkich kondygnacjach, z wyjątkiem powierzchni klatek schodowych oraz szymbów dźwigowych, a za kondygnację uważa się także piwnice, garaże podziemne, sutereny oraz poddasza. Natomiast podstawą opodatkowania gruntów jest ich powierzchnia wynikająca z ewidencji gruntów i budynków prowadzonej przez starostę, a budowli lub ich części związanych z działalnością gospodarczą ich wartość, o której mowa w przepisach o podatkach dochodowych. Wielkość podstawy opodatkowania gruntów, budynków oraz budowli ma istotny wpływ na wysokość podatku od nieruchomości, która uzależniona jest także od stawki ustalonej dla danego przedmiotu opodatkowania.

Podmiotem uprawnionym do określania wysokości stawek podatku od nieruchomości jest rada gminy, a podstawą ich stanowienia jest art. 5 ustawy z dnia 12 stycznia 1991 r. o podatkach i opłatach lokalnych (Dz. U. z 2019 r. poz. 1170 z późn. zm.). Zgodnie z powyższym przepisem stawki te nie mogą przekroczyć górnych stawek ogłaszanych w drodze obwieszczenia w Dzienniku Urzędowym RP „Monitor Polski” przez ministra właściwego do spraw finansów publicznych na dany rok podatkowy. Zgodnie z art. 20 wyżej cytowanej ustawy, górne granice stawek obowiązujących w danym roku podatkowym ulegają corocznie zmianie na kolejny rok podatkowy w stopniu odpowiadającym wskaźnikowi cen towarów i usług konsumpcyjnych w okresie pierwszego półrocza roku, w którym stawki ulegają zmianie, w stosunku do analogicznego okresu roku poprzedniego. Wskaźnik ten ustala się na podstawie komunikatu Prezesa Głównego Urzędu Statystycznego. Zgodnie z komunikatem Prezesa GUS z 15 lipca 2019 r. (M. P. poz. 689) wskaźnik cen towarów i usług konsumpcyjnych w I półroczu 2019 r. w stosunku do I półrocza 2018 r. wyniósł 101,8 co skutkowało wzrostem cen o 1,8 %. W związku z powyższym Minister Finansów zgodnie z delegacją ustawową zawartą w ww. art. 20 ustawy o podatkach i opłatach lokalnych dokonał czynności technicznej polegającej na przeliczeniu górnych granic stawek kwotowych podatków i opłat lokalnych zgodnie z powyższym wskaźnikiem podwyższając górne stawki o 1,8 %.

W gminie Czaplnek stawki podatku od nieruchomości na 2020 r. określone zostały przez Radę Miejską uchwałą Nr XII/109/19 z dnia 24 września 2019 r. (Dz. Urz. Woj. Zachodniopomorskiego poz. 5433), których wysokość wyniesie:

- od 1m<sup>2</sup> pow. użytkowej budynków mieszkalnych – 0,78 zł,
- od 1m<sup>2</sup> pow. użytkowej budynków lub ich części związanych z prowadzeniem działalności gospodarczej – 21,29 zł
- od 1m<sup>2</sup> pow. użytkowej ośrodków wypoczynkowych, hoteli i podobnych obiektów zakwaterowania funkcjonujących cały rok, a których powierzchnia użytkowa przekracza 900 m<sup>2</sup> – 15,70 zł
- od 1m<sup>2</sup> pow. użytkowej budynków związanych z obrotem materiałem siewnym – 11,18 zł
- od 1m<sup>2</sup> pow. użytkowej budynków rekreacyjnych – 8,05 zł
- od 1m<sup>2</sup> pow. użytkowej budynków pozostałych – 6,83 zł
- od budowli – 2% ich wartości
- od 1m<sup>2</sup> pow. gruntów związanych z działalnością gospodarczą – 0,86 zł
- od 1m<sup>2</sup> pow. gruntów objętych rewitalizacją – 3,15 zł
- od 1m<sup>2</sup> pow. gruntów rekreacyjnych – 0,50 zł
- od 1m<sup>2</sup> pow. gruntów pozostałych – 0,47 zł
- od 1m<sup>2</sup> pow. gruntów sklasyfikowanych w ewidencji gruntów i budynków jako tereny różne – 0,50 zł
- od 1 ha pow. gruntów pod jeziorami – 4,80 zł
- od 1m<sup>2</sup> pow. budynków związanych z udzielaniem świadczeń zdrowotnych – 4,87 zł.

Stawki podatku od nieruchomości, wynikające z wyżej cytowanej uchwały Rady Miejskiej w Czaplunku na 2020 r., w stosunku do stawek obowiązujących w 2019 r. uległy podwyższeniu zgodnie z poniższym wyliczeniem:

Tab.1 Stawki podatku od nieruchomości na przestrzeni lat 2019 – 2020

Przedmiot opodatkowania	ROK 2019		ROK 2020		zmiana stawek lokalnych w 2020 r. w stosunku do 2019 r.
	stawki w zł		stawki w zł		
	ustawa	uchwała	ustawa	uchwała	
Budynki mieszkalne	0,79	<b>0,76</b>	0,81	<b>0,78</b>	+ 0,02
Budynki zw. z działalnością gospod.	23,47	<b>21,08</b>	23,90	<b>21,29</b>	+ 0,21
Ośrodki wypoczynkowe pow.900m	23,47	<b>15,54</b>	23,90	<b>15,70</b>	+ 0,16
Budynki zw. z obrotem mater.siew.	10,98	<b>10,98</b>	11,80	<b>11,80</b>	+ 0,20
Budynki rekreacyjne	7,90	<b>7,90</b>	8,05	<b>8,05</b>	+ 0,15
Budynki pozostałe	7,90	<b>6,71</b>	8,05	<b>6,83</b>	+ 0,12
Budowle	2%	<b>2%</b>	2%	<b>2%</b>	-
Grunty zw. z działalnością gospod.	0,93	<b>0,84</b>	0,95	<b>0,86</b>	+ 0,02
Grunty rekreacyjne	0,49	<b>0,46</b>	0,50	<b>0,50</b>	+ 0,04
Grunty pozostałe	0,49	<b>0,45</b>	0,50	<b>0,47</b>	+ 0,02

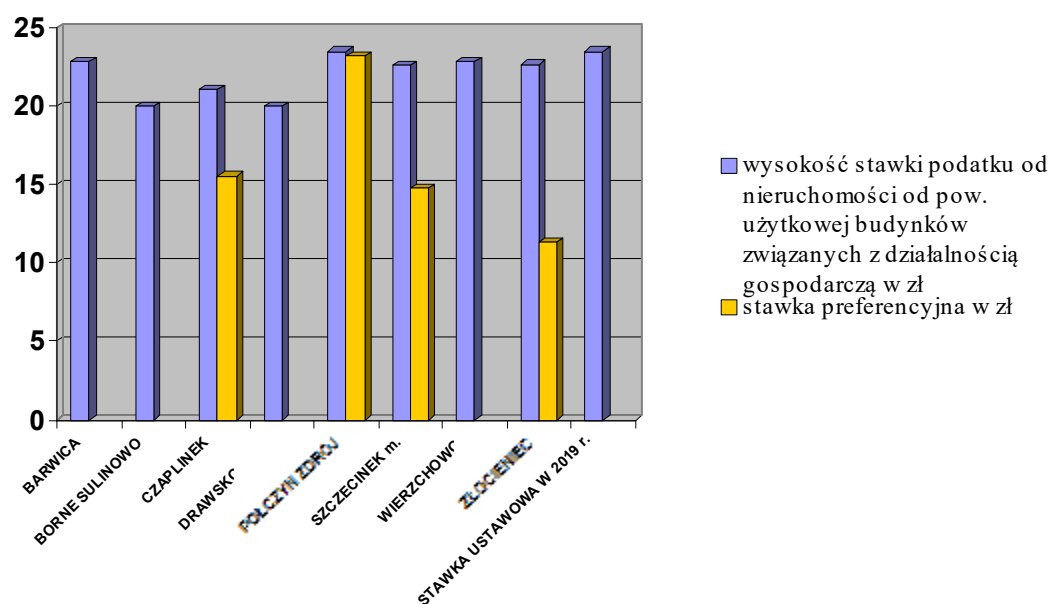
## PODATKI

Tereny różne	0,49	<b>0,49</b>	0,50	<b>0,50</b>	+ 0,01
Grunty objęte rewitalizacją	3,09	<b>3,09</b>	3,15	<b>3,15</b>	+ 0,06
Jeziora	4,71	<b>4,71</b>	4,80	<b>4,80</b>	+ 0,09
Budynki zajęte na dział. zdrowotną	4,78	<b>4,78</b>	4,87	<b>4,87</b>	+ 0,09

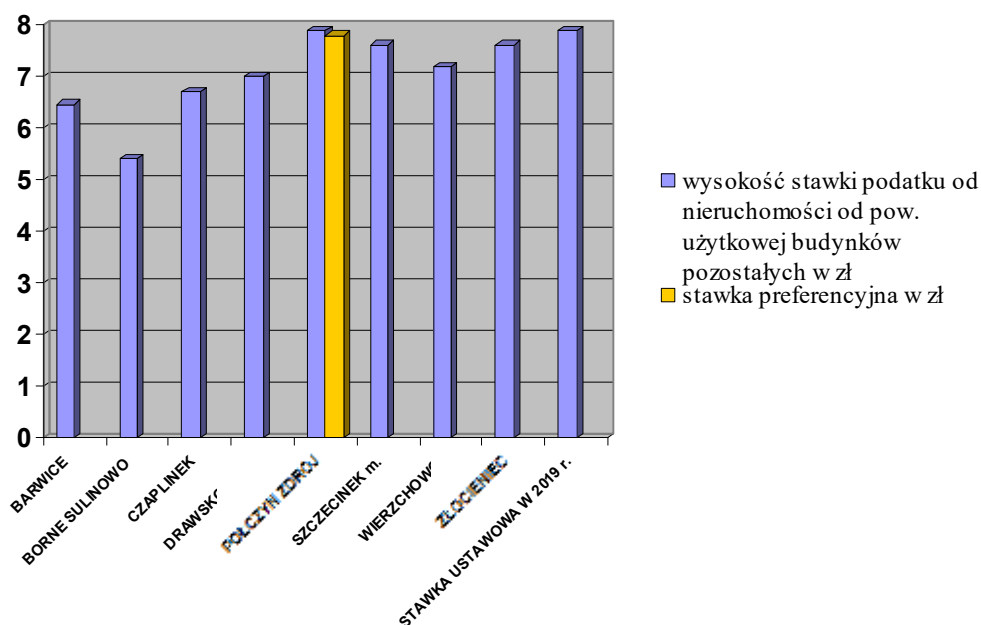
Wzrost stawek podatkowych na 2020 rok w Gminie Czaplinek, według powyższego wyliczenia, wynika z analizy wysokości stawek obowiązujących w roku 2019 na terenie Gminy Czaplinek w odniesieniu do górnych granic stawek kwotowych oraz skutków finansowych dla budżetu Gminy wynikających z obniżania stawek maksymalnych. Na wzrost stawek w 2020 r. wpływa także poszerzający się zakres wykonywanych zadań, których realizacja nie jest zabezpieczona dodatkowymi środkami finansowymi, jak również wzrastające wydatki ponoszone przez gminę w dziale oświaty i pomocy społecznej.

Przy określaniu wysokości poszczególnych stawek na 2020 r. uwzględniono także ich wysokość obowiązującą w okolicznych gminach w bieżącym roku podatkowym, tj. 2018.

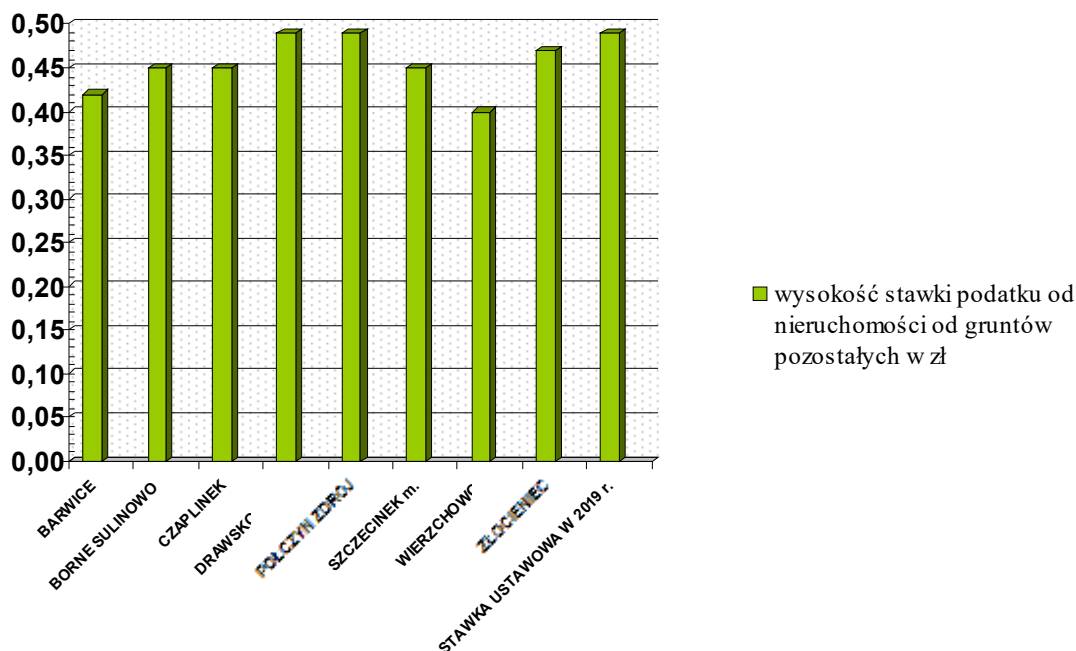
### STAWKA PODATKU OD NIERUCHOMOŚCI OD BUDYNKÓW ZWIĄZANYCH Z DZIAŁALNOŚCIĄ GOSPODARCZĄ



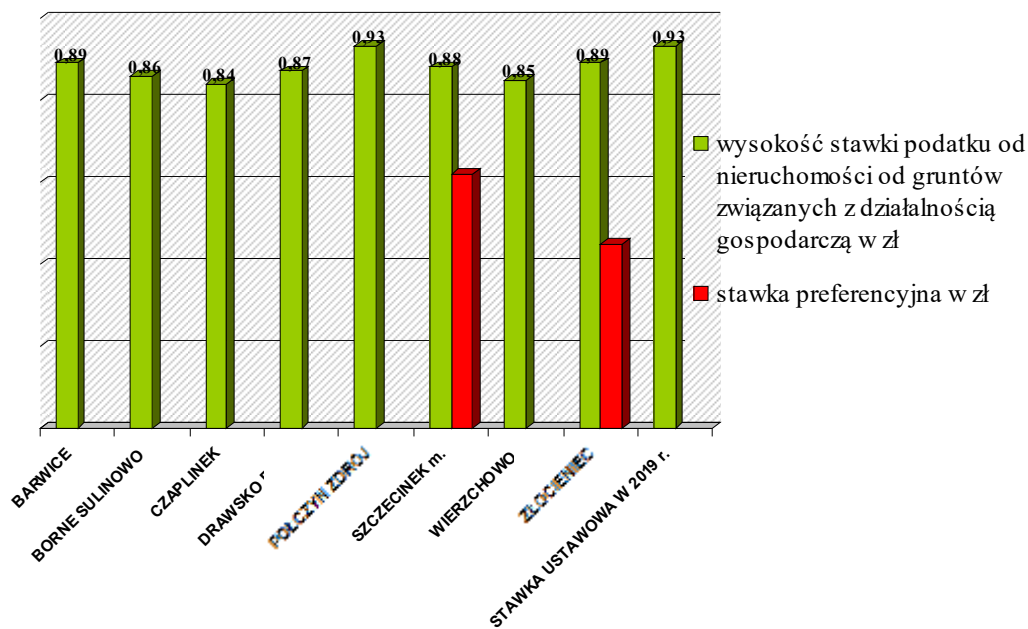
### STAWKA PODATKU OD BUDYNKÓW POZOSTAŁYCH



**STAWKA PODATKU OD GRUNTÓW POZOSTAŁYCH**



**STAWKA PODATKU OD GRUNTÓW ZWIĄZANYCH Z DZIAŁALNOŚCIĄ GOSPODARCZĄ**



**PODATEK ROLNY**

Opodatkowaniu podatkiem rolnym podlegają grunty sklasyfikowane w ewidencji gruntów i budynków jako użytki rolne lub jako grunty zadrzewione i zakrzewione na użytkach rolnych, z wyjątkiem gruntów zajętych na działalność gospodarczą.

Zasady ustalania stawek podatku rolnego uregulowane zostały na gruncie ustawy z dnia 15 listopada 1984 r. o podatku rolnym (Dz. U. z 2019 r. poz. 1256, z późn. zm.), a podstawę opodatkowania stanowi:

1. dla gruntów gospodarstw rolnych – liczba hektarów przeliczeniowych ustalana na podstawie powierzchni, rodzajów i klas użytków rolnych wynikających z ewidencji gruntów i budynków oraz zaliczenia do okręgu podatkowego,
2. pozostałych gruntów – liczba hektarów wynikająca z ewidencji gruntów i budynków.

Stawka podatku rolnego od 1 ha przeliczeniowego gruntów tworzących gospodarstwo rolne wynosi równowartość pieniężną 2,5q żyta, natomiast od 1 ha gruntów pozostałych (tj. nie tworzących gospodarstwa rolnego) równowartość pieniężną 5q żyta. Do końca 2013 r. równowartość pieniężna żyta obliczana była według średniej ceny skupu żyta za pierwsze trzy kwartały roku poprzedzającego rok podatkowy, ustalonej na podstawie komunikatu Prezesa Głównego Urzędu Statystycznego, ogłaszanego w Dz. U. RP

## PODATKI

„Monitor Polski” w terminie 20 dni po upływie trzeciego kwartału. Natomiast w wyniku nowelizacji ww. ustawy o podatku rolnym, od 2014 r. równoważnik ten obliczany jest według średniej ceny skupu żyta za 11 kwartałów poprzedzających kwartał poprzedzający rok podatkowy. Wydłużenie okresu obliczania średniej ceny skupu żyta o dodatkowe 8 kwartałów ma na celu ustabilizowanie ceny żyta w dłuższym okresie oraz uniezależnienie sposobu jej obliczania od okresowych bądź chwilowych wahań cen na rynku zbóż, co w znaczący sposób wpływało na zmiany dochodu z tytułu podatku rolnego.

Zgodnie z Komunikatem Prezesa Głównego Urzędu Statystycznego z dnia 18 października 2019 r. średnia cena skupu żyta za okres 11 kwartałów poprzedzających kwartał poprzedzający rok podatkowy 2020 wyniosła 58,46 zł za 1 dt. i jest wyższa o 4,10 zł od ceny żyta z roku poprzedniego.

Wobec powyższego stawka podatku rolnego na 2020 rok wg ceny żyta 58,46 zł wyniesie:

- z 1 ha przeliczeniowego – **146,15 zł /tj.  $2,5q \times 58,46 \text{ zł}$**
- z 1 ha fizycznego – **292,30 zł /tj.  $5q \times 58,46 \text{ zł}$** .

Tab.2 Stawki podatku rolnego na przestrzeni lat 2015–2020

Wyszczególnienie	2015 rok	2016 rok	2017 rok	2018 rok	2019 rok	2020 rok
cena urzędowa żyta	61,37 zł	53,75 zł	52,44 zł	52,49 zł	54,36 zł	58,46 zł
cena stanowiąca podstawę obliczenia podatku	61,37 zł	52,75 zł	52,44 zł	50,00 zł	54,36 zł	58,46 zł
stawka podatku z 1ha przeliczeniowego	153,43 zł	131,88 zł	131,10 zł	125,50 zł	135,90 zł	146,15 zł
stawka podatku z 1 ha fizycznego	306,85 zł	263,75 zł	263,20 zł	250,00 zł	271,80 zł	292,30 zł

Gmina Czaplonek należy do IV najkorzystniejszego dla podatnika okręgu podatkowego, bowiem stosowane są w nim niskie przeliczniki użytków rolnych na ha przeliczeniowe stanowiące podstawę naliczenia podatku rolnego.

Natomiast użytki rolne klasy V, VI i VIz oraz grunty zadrzewione i zakrzewione ustanowione na użytkach rolnych podlegają ustawowemu zwolnieniu od podatku rolnego. Ponadto powyższa ustawa o podatku rolnym wprowadza liczne ulgi oraz zwolnienia, z których podatnicy korzystają coraz częściej, np. ze zwolnienia udzielanego na wniosek podatnika, z tytułu nabycia w drodze umowy sprzedaży od osoby nie spokrewnionej gruntów przeznaczonych na utworzenie nowego gospodarstwa rolnego lub powiększenie już istniejącego do powierzchni nie przekraczającej 100 ha, obowiązującego przez okres 5 lat.

## PODATEK LEŚNY

Przedmiotem opodatkowania podatkiem leśnym są grunty sklasyfikowane w ewidencji gruntów i budynków jako lasy z wyjątkiem lasów zajętych na wykonywanie innej działalności gospodarczej niż działalność leśna.

Lasy stosownie do ustawy z dnia 30 października 2002 r. o podatku leśnym (Dz. U. z 2019 r. poz. 888, z późn. zm.) podlegają opodatkowaniu od 1ha fizycznego według średniej ceny drewna uzyskanej przez nadleśnictwa za pierwsze trzy kwartały roku poprzedzającego rok podatkowy. Cena urzędowa drewna według Komunikatu Prezesa GUS z dnia 18 października 2019 r. za pierwsze trzy kwartały 2019 r. wyniosła 194,24 zł za 1m<sup>3</sup> i jest wyższa o 2,26 zł od ceny drewna z roku poprzedniego. Podatek leśny z 1 ha fizycznego lasu wynosi równowartość pieniężną 0,220 m<sup>3</sup> drewna, natomiast dla lasów wchodzących w skład rezerwatów przyrody i parków narodowych stawka ulega obniżeniu o 50%.

Tab.3 Stawki podatku leśnego na przestrzeni lat 2018 – 2020

Wyszczególnienie	stawki w 2018 roku wg ceny drewna z 1ha fizycznego	stawki w 2019 roku wg ceny drewna z 1 ha fizycznego	stawki w 2020 roku wg ceny drewna z 1 ha fizycznego
parki i rezerваты	0,220m <sup>3</sup> x 197,06 zł x 50% = <b>21,67 zł</b>	0,220m <sup>3</sup> x 191,98 zł x 50% = <b>21,11 zł</b>	0,220m <sup>3</sup> x 194,24 zł x 50% = <b>21,37 zł</b>
pozostałe lasy	0,220m <sup>3</sup> x 191,06 zł = <b>43,35 zł</b>	0,220m <sup>3</sup> x 191,98 zł = <b>42,23 zł</b>	0,220m <sup>3</sup> x 194,24 zł = <b>42,73 zł</b>

## PODATEK OD ŚRODKÓW TRANSPORTOWYCH

Stawki podatku od środków transportowych wskazane w art. 10 ustawy z dnia 12 stycznia 1991 r. o podatkach i opłatach lokalnych (Dz. U. z 2019 r. poz. 1170 z późn. zm.), określane przez radę gminy powinny mieścić się w przedziale wyznaczonym przez stawki maksymalne z art. 10 ust. 1 ww. ustawy i minimalne wynikające z załączników nr 1, 2 i 3 te same ustawy.

Minimalne stawki przedmiotowego podatku, które zostały określone w załącznikach do ww. ustawy o podatkach i opłatach lokalnych, ulegają przeliczeniu na następny rok podatkowy zgodnie z procentowym wskaźnikiem kursu euro na pierwszy dzień roboczy października danego roku w stosunku do kursu euro w roku poprzedzającym dany rok podatkowy obliczanym przez ministra właściwego do spraw finansów publicznych, z wyjątkiem sytuacji gdy wskaźnik ten jest niższy niż 5 %. W związku z tym, że wskaźnik ten obecnie nie został przekroczony, stawki minimalne podatku od środków transportowych nie zostały przeliczone i w 2020 r.

będą obowiązywać stawki z 2019 r. Natomiast górne stawki podatku od środków transportowych wynikające z ustawy o podatkach i opłatach lokalnych, podobnie jak stawki podatku od nieruchomości ulegają każdego roku przeliczeniu przez ministra właściwego do spraw finansów publicznych o wskaźnik cen towarów i usług konsumpcyjnych w okresie pierwszego półrocza roku, w którym stawki ulegają zmianie w stosunku do analogicznego okresu roku poprzedniego. Zgodnie z ww. komunikatem Prezesa GUS z 15 lipca 2019 r. wskaźnik cen towarów i usług uległ zwiększeniu o 1,8%, wobec powyższego Minister Finansów dokonał przeliczenia górnych stawek podatku od środków transportowych podwyższając je o ww. wskaźnik.

Z uwagi na brak wzrostu stawek minimalnych na 2020 r. oraz podwyższenie lokalnych stawek w podatku od środków transportowych w 2018 r., stawki te w roku 2020 utrzymane zostaną na poziomie stawek obowiązujących w 2019 r.

Tab. 4 Stawki podatku od środków transportowych w latach 2016-2020

Przedmiot opodatkowania	Stawka w latach 2016-2017	Stawka w latach 2018-2020	
samochód ciężarowy o dopuszczalnej masie całkowitej pojazdu	powyżej 3,5 tony do 5,5 tony włącznie	662	696
	powyżej 5,5 tony do 9 ton włącznie	1 040	1 092
	powyżej 9 ton do poniżej 12 ton	1 302	1 368
samochód ciężarowy z zawieszeniem pneumatycznym lub zawieszeniem uznanym za równoważne lub z innym systemem zawieszenia osi jezdnych, o liczbie osi - dwie, w zależności od dopuszczalnej masy całkowitej pojazdu	równej lub wyższej niż 12 ton, a mniejszej niż 15 ton	1 554	1 632
	równej lub wyższej niż 15 ton	1 806	1 897
samochód ciężarowy z zawieszeniem pneumatycznym lub zawieszeniem uznanym za równoważne lub z innym systemem zawieszenia osi jezdnych, o liczbie osi - trzy, w zależności od dopuszczalnej masy całkowitej pojazdu	równej lub wyższej niż 12 ton, a mniejszej niż 19 ton	1 806	1 897
	równej lub wyższej niż 19 ton, a mniejszej niż 23 tony	2 048	2 151
	równej lub wyższej niż 23 tony	2 310	2 426
samochodu ciężarowego, o liczbie osi - cztery i więcej, w zależności od dopuszczalnej masy całkowitej pojazdu i rodzaju zawieszenia osi jezdnych:	równej lub wyższej niż 12 ton, a mniejszej niż 27 ton z zawieszeniem pneumatycznym lub zawieszeniem uznanym za równoważne lub innym systemem zawieszenia	2 205	2 316
	równej lub wyższej niż 27 ton, a mniejszej niż 29 ton z zawieszeniem pneumatycznym lub zawieszeniem uznanym za równoważne lub innym systemem zawieszenia	2 457	2 580
	równej lub wyższej niż 29 ton z zawieszeniem pneumatycznym lub zawieszeniem uznanym za równoważne	2 846	2 989
	równej lub wyższej niż 29 ton z innym systemem zawieszenia	3 035	3 130
od ciągnika siodłowego lub balastowego przystosowanego do używania łącznie z naczepą lub przyczepą o dopuszczalnej masie całkowitej zespołu pojazdów	od 3,5 tony do 5,5 tony włącznie	1 302	1 368
	powyżej 5,5 tony do 9 ton włącznie	1 418	1 489
	powyżej 9 ton do poniżej 12 ton	1 554	1 632
od ciągnika siodłowego lub balastowego przystosowanego do używania łącznie z naczepą lub przyczepą, o liczbie osi - dwie, w zależności od dopuszczalnej masy całkowitej zespołu pojazdów i rodzaju zawieszenia osi jezdnych	równej lub wyższej niż 12 ton, a mniejszej niż 31 ton z zawieszeniem pneumatycznym lub zawieszeniem uznanym za równoważne lub z innym systemem zawieszenia	1 806	1 897
	równej lub wyższej niż 31 ton z zawieszeniem pneumatycznym lub zawieszeniem uznanym za równoważne	2 205	2 316
	równej lub wyższej niż 31 ton z innym systemem zawieszenia	2 384	2 419

## PODATKI

od ciągnika siodłowego lub balastowego przystosowanego do używania łącznie z naczepą lub przyczepą, o liczbie osi – trzy i więcej, w zależności od dopuszczalnej masy całkowitej zespołu pojazdów i rodzaju zawieszenia osi jezdnych	równej lub wyższej niż 12 ton, a mniejszej niż 40 ton z zawieszeniem pneumatycznym lub zawieszeniem uznanym za równoważne	2 058	2 161
	równej lub wyższej niż 12 ton, a mniejszej niż 40 ton z innym systemem zawieszenia	2 216	2 327
	równej lub wyższej niż 40 ton z zawieszeniem pneumatycznym lub zawieszeniem uznanym za równoważne	2 898	3 043
	równej lub wyższej niż 40 ton z innym systemem zawieszenia	3 087	3 130
od przyczepy i naczepy, które łącznie z pojazdem silnikowym posiadają dopuszczalną masę całkowitą od 7 ton i poniżej 12 ton, z wyjątkiem związanych wyłącznie z działalnością rolniczą prowadzoną przez podatnika podatku rolnego		515	541
od przyczepy i naczepy z zawieszeniem pneumatycznym lub zawieszeniem uznanym za równoważne lub z innym systemem zawieszenia osi jezdnych, z wyjątkiem związanych wyłącznie z działalnością rolniczą prowadzoną przez podatnika podatku rolnego, o liczbie osi - jedna, w zależności od dopuszczalnej masy całkowitej zespołu pojazdów	równej lub wyższej niż 12 ton, a mniejszej niż 18 ton	662	696
	równej lub wyższej niż 18 ton, a mniejszej niż 25 ton	777	816
	równej lub wyższej niż 25 ton	914	960
od przyczepy i naczepy z wyjątkiem związanych wyłącznie z działalnością rolniczą prowadzoną przez podatnika podatku rolnego, o liczbie osi - dwie, w zależności od dopuszczalnej masy całkowitej zespołu pojazdów i rodzaju zawieszenia osi jezdnych	równej lub wyższej niż 12 ton, a mniejszej niż 33 ton z zawieszeniem pneumatycznym lub zawieszeniem uznanym za równoważne lub innym systemem zawieszenia	1 166	1 225
	równej lub wyższej niż 33 tony, a mniejszej niż 38 ton z zawieszeniem pneumatycznym lub zawieszeniem uznanym za równoważne	1 554	1 632
	równej lub wyższej niż 33 tony, a mniejszej niż 38 ton z innym systemem zawieszenia	1 680	1 764
	równej lub wyższej niż 38 ton z zawieszeniem pneumatycznym lub zawieszeniem uznanym za równoważne	2 048	2 151
	równej lub wyższej niż 38 ton z innym systemem zawieszenia	2 195	2 305
od przyczepy i naczepy z zawieszeniem pneumatycznym lub zawieszeniem uznanym za równoważne lub z innym systemem zawieszenia osi jezdnych, z wyjątkiem związanych wyłącznie z działalnością rolniczą prowadzoną przez podatnika podatku rolnego, o liczbie osi - trzy, w zależności od dopuszczalnej masy całkowitej zespołu pojazdów:	równej lub wyższej niż 12 ton, a mniejszej niż 38 ton	1 418	1 489
	równej lub wyższej niż 38 ton	1 806	1 897
od autobusu, w zależności od liczby miejsc do siedzenia	mniejszej niż 22 miejsc	1 040	1 092
	równej lub wyższej niż 22 miejsc	1 953	2 051

## JUBILEUSZ POŻYCIA MAŁŻEŃSKIEGO

Jubileusz Pożycia Małżeńskiego to niezwykle wydarzenie, wyjątkowe święto, które obchodzi się po 50 latach wspólnego pożycia małżeńskiego. Wspólnie przeżyte pół wieku to dowód wzajemnej miłości, zrozumienia istoty związku małżeńskiego i zbudowania trwałego gmachu któremu na imię rodzina. To wspaniały wzór mądrego życia i przykład dla młodych, którzy decydują się związać węzłem małżeńskim zakładając rodzinę.

Prezydent Rzeczypospolitej Polskiej Andrzej Duda odznaczył naszych mieszkańców - państwa **Kazimierę i Stanisława Mikołajczyków** oraz państwa **Jadwigę i Aleksandra Myciów** Medalami za Długoletnie Pożycie Małżeńskie.



*Jubileusz Państwa Mikołajczyków*

6 grudnia 2019 r. zastępca Burmistrza Czaplinka Małgorzata Fedorowiat-Nowacka w 50. rocznicę zawarcia związku małżeńskiego wręczyła medale państwu Kazimierze i Stanisławowi Mikołajczykom, natomiast 10 grudnia 2019 r. w 59. rocznicę zawarcia związku małżeńskiego burmistrz Czaplinka Marcin Naruszewicz wręczył medale państwu Jadwidze i Aleksandrowi Myciom.

Szanownym Jubilatam z okazji Jubileuszu składamy najserdeczniejsze gratulacje i wyrazy najwyższego uznania oraz życzymy zdrowia, wszelkiej pomyślności i szczęścia na dalsze lata wspólnego życia.

*Monika Doroba  
zastępca kierownika Urzędu Stanu Cywilnego w Czaplinku*



*Jubileusz Państwa Myciów*

## JUBILEUSZ 90-LECIA PANI OLGI KOWALCZYK

W dniu 20 listopada br. Pani Olga Kowalczyk z Machlin obchodziła jubileusz 90 urodzin. Z tej wyjątkowej okazji Jubilatkę odwiedziła zastępca Burmistrza Czaplinka Małgorzata Fedorowiat-Nowacka oraz podinspektor ds. ewidencji ludności Wiesława Odważna, które złożyły Jubilatce najserdeczniejsze życzenia. Pani Olga jest mieszkanką naszej gminy od 1947 r.

Drogiej Jubilatce, jeszcze raz życzymy dużo zdrowia, szczęścia oraz wszelkiej pomyślności.

*Wiesława Odważna  
podinspektor ds. ewidencji ludności*



## BANKI SPÓŁDZIELCZE NA MOBILNEJ ŚCIEŻCE

Choć być może w powszechnej opinii banki spółdzielcze nie kojarzą się z innowacyjnością i nowoczesnymi technologiami, trzeba pamiętać, że to właśnie one jako pierwsze na polskim rynku finansowym wprowadziły biometrię. To dowód na to, że nie ustępują największym instytucjom finansowym pod względem podążania za technologicznymi trendami.

Banki spółdzielcze mają wsparcie specjalistycznych firm technologicznych i banków zrzeszających. Przykładem nowoczesnego banku spółdzielczego może być Podkarpacki Bank Spółdzielczy w Sanoku, który dla potrzeb wypłat świadczeń socjalnych jako pierwszy w Polsce wprowadził biometrię. Za jego przykładem poszły również inne banki spółdzielcze.

### Banki spółdzielcze rozwijają aplikacje mobilne...

Za tymi trendami muszą podążać zatem i banki spółdzielcze, których klienci także oczekują dostępu do swoich rachunków z poziomu smartfonu.

Wychodząc naprzeciw tym oczekiwaniom, banki zrzeszone w Spółdzielczej Grupie Bankowej, prezentując niedawno pierwszą wspólną ofertę, przedstawiły również odświeżoną aplikację mobilną Portfel SGB. Jej użytkownicy w prosty sposób mogą zarządzać

## BANKOWCY DLA EDUKACJI, ANIMACJA SPOŁECZNA

swoim rachunkiem za pomocą telefonu komórkowego, sprawdzać saldo na koncie, stan zadłużenia na karcie kredytowej, historię operacji na rachunku. Jak zapowiada Grupa SGB, aplikacja mobilna będzie wkrótce rozwijana, a jej użytkownicy dostaną również między innymi możliwość płatności telefonem.

Także wiele instytucji zrzeszonych w grupie Banku Polskiej Spółdzielczości udostępniło swoim klientom aplikacje mobilne i to już wówczas, gdy ten sposób korzystania z bankowości w Polsce dopiero raczkował i nie był standardem nawet w dużych bankach komercyjnych.

### ... i płatności telefonem

Coraz częściej korzystamy jednak nie tylko z aplikacji bankowych zainstalowanych na naszych telefonach, ale również za ich pomocą płacimy za zakupy czy różnego rodzaju usługi. Taką możliwość mają również klienci banków spółdzielczych, zarówno z grupy Banku BPS, jak i SGB. Coraz więcej banków zrzeszonych w nich udostępnia bowiem płatności HCE. Jest to technologia, która umożliwia wykonywanie zbliżeniowych płatności mobilnych. Po zainstalowaniu bezpłatnej aplikacji na swoim telefonie klienci banków spółdzielczych, udostępniających tę usługę, mogą zapłacić za zakupy, zarówno w sklepach stacjonarnych, jak i internetowych, opłacić przejazd komunikacją miejską czy miejsce parkingowe, kupić bilety do kina, teatru czy na koncert.

Co więcej jedynie telefon komórkowy klientom banków z grupy BPS, udostępniających usługę Sm@rt, wystarczy również do wypłaty gotówki z bankomatu, bez konieczności posiadania przy sobie karty płatniczej.

Program współpracy szkół wyższych i sektora finansowego

www.nzb.pl

Nowoczesne Zarządzanie Biznesem

Partnerem NZB jest:

Grupa BPS  
Banki Spółdzielcze i Bank BPS

Grupa BPS jest partnerem programu edukacyjnego Nowoczesne Zarządzanie Biznesem, w module "Nowy wymiar bankowości spółdzielczej".  
Więcej: [www.nzb.pl](http://www.nzb.pl) oraz [www.facebook.com/NowoczesneZarządzanieBiznesem](https://www.facebook.com/NowoczesneZarządzanieBiznesem)

### Cyberzagrożenia wyzwaniem dla banków i ich klientów

Banki spółdzielcze rozwijając i wprowadzając do swojej oferty nowoczesne rozwiązania technologiczne, nie zapominają jednak o bezpieczeństwie swoich klientów, którzy tak samo jak osoby korzystające z elektronicznych usług banków komercyjnych są narażeni na ryzyko cyberataków. Oprócz ciągłego umacniania systemu zabezpieczeń, oba zrzeszenia, zarówno BPS, jak i SGB są bardzo aktywne w zakresie działań edukacyjnych skierowanych do uczniów i studentów w ramach realizowanych inicjatyw we współpracy z sektorem finansowym w Polsce, w tym Programu „Nowoczesne Zarządzanie Biznesem” i Programu „Bankowcy dla Edukacji”.

## ZAKOŃCZONY PROJEKT „PODZIELMY SIĘ SERCEM NA ŚWIĘTA BOŻONARODZENIOWE”

W Stowarzyszeniu Osób Niepełnosprawnych „Otwórzmy Serca” w Czaplinku dobiega końca realizacja projektu pn. „Podzielmy się sercem na Święta Bożonarodzeniowe – warsztaty rękodzielnicze”.

W warsztatach uczestniczyli członkowie stowarzyszenia, ich opiekunowie oraz wolontariuszki z Młodzieżowego Ośrodka Wychowawczego w Czaplinku. Pod kierunkiem instruktorki Ewy Tamulewicz powstało wiele ciekawych prac w różnych technikach plastycznych, a uczestnicy poznali różnorodne formy rękodzielnicze.

Podczas wspólnej pracy, w ciepłej, rodzinnej atmosferze, nawiązały się przyjaźnie oraz międzypokoleniowa wymiana doświadczeń. Dziewczęta z MOW uczyły się nawet wykonywać bombki szydełkowe pod czujnym okiem pani Krysi, a pani Ela w zaciszu domowym wykonała przepiękne szydełkowe aniołki, gwiazdy i serwety.



Dzięki temu projektowi wykonano kartki świąteczne, wiele ozdób świątecznych i upominków, które zostaną подарowane przyjaciołom stowarzyszenia oraz innym członkom, którzy ze względu na swój stan zdrowia zamknięci są we własnych domach. Będzie to wspaniała okazja do przedświątecznych odwiedzin i złożenia im życzeń. Nie zapomniano też o byłych członkach stowarzyszenia, którzy już odeszli – na ich groby pani Basia wykonała piękne świąteczne stroiki.

Projekt został dofinansowany przez Starostwo Powiatowe w Drawsku Pomorskim. Serdecznie dziękujemy wszystkim osobom, które włączyły się w jego realizację.

Z okazji zbliżających się Świąt Bożego Narodzenia i Nowego Roku życzymy naszym podopiecznym, przyjaciołom oraz wszystkim mieszkańcom spokojnych, radosnych i rodzinnych Świąt oraz Szczęśliwego Nowego 2020 Roku.

Janina Żwirko, prezes Stowarzyszenia „Otwórzmy Serca”



## 20 – LECIE KLUBU SENIORA

27 listopada 2019 roku Klub Seniora działający przy stowarzyszeniu „Wspólnota Lokalna” w Czaplunku obchodził znaczny jubileusz. Dwudziestą rocznicę powstania klubu Seniorzy świętowali w zajeździe „Przystanek Czapla”, w gronie licznie zaproszonych zaszczytnych gości: władz powiatu drawskiego i gminy Czaplunek, przedstawiciele lokalnych instytucji i organizacji działających na rzecz ludzi starszych oraz cudownych osób, które od wielu lat wspierają działalność klubu.

Zebranych powitała prezes Krystyna Wójtowicz, która w swoim przemówieniu opowiedziała 20-letnią historię



i przedstawiła główne kierunki działalności Klubu Seniora. Następnie odbył się multimedialny pokaz, przygotowany przez pana Tadeusza Brożka, który w ciekawy sposób przypomniał wiele barwnych i radosnych spotkań, przedsięwzięć i seniorskich imprez, jakie miały miejsce na przestrzeni minionych 20 lat.

Za długoletnią pracę, zasłużonych członków klubu uroczystie uhonorowano pamiątkowymi dyplomami a osobom wspierającym organizację wręczono podziękowania. Wszystkich obdarowano kwiatami i specjalnie wydrukowanymi na tę okoliczność biuletynami. Szczególnym momentem było wręczenie panu Stanisławowi Polakowi, wyróżnienia „Aktywny Senior powiatu drawskiego”. Uonorowania zasłużonego członka Klubu Seniora dokonał starosta drawski pan Stanisław Cybula.

Jak przystało na jubileusz, był szampan oraz pyszny tort, który podarował Seniorom burmistrz Czapliska – pan Marcin Naruszewicz. Spotkaniu towarzyszyła bardzo sympatyczna atmosfera, było wspólne śpiewanie „100 lat”, wiele optymistycznych życzeń, a także wspomnień, pełnych wzruszeń, zwłaszcza tych, o osobach, które przez wiele lat tworzyły historię klubu, jednak już od nas odeszły...

Po krótkiej przerwie, podczas której można było obejrzeć specjalnie przygotowaną wystawę fotograficzną i kroniki klubu, rozpoczęła się seniorska biesiada. Swoim pięknym, operowym występem otworzył ją Burmistrz Czapliska, następnie teatr seniorski „Czapla” przedstawił scenkę „Czerwony Kapturek”. W dalszej części Seniorom towarzyszyła muzyka i śpiew zespołu „Grucha Band”.

Nasze święto zostawiło wiele radosnych wrażeń. „20 lat minęło jak jeden dzień.”

Seniorom życzymy dużo sił i zdrowia, niech działają dalej „by jesień życia była aktywna i radosna”.

*Krystyna Wójtowicz*

*przewodnicząca Klubu Seniora przy Stowarzyszeniu „Wspólnota Lokalna”*

## LISTOPAD W KLUBIE SENIOR+

W listopadzie obchodzimy święto upamiętniające odzyskanie przez Polskę niepodległości. W tym roku była to 101 rocznica. 11 listopada w kościele pw. Podwyższenia Krzyża Św. w Czaplunku odbyła się msza święta w intencji Ojczyzny, po której odbył się przemarsz z honorową asystą wojska na Cmentarz Komunalny. Tam po Apelu Poległych delegacja Klubu Senior+ złożyła kwiaty oraz zapaliła znicze pod pomnikiem upamiętniającym wydarzenia z 1945 r. Po uroczystości na cmentarzu w Czaplinceckim Ośrodku Kultury odbył się koncert pieśni patriotycznych. Wziął w nim udział zespół „La Bazuna”, do którego należą nasi seniorzy.

14 listopada seniorzy w ramach współpracy z Niepublicznym Przedszkolem „Edukacja” czytali bajki najmłodszym. Dzieci w ramach podziękowania oraz z okazji Dnia Seniora przekazali na ręce seniorów przepiękne prezenty. Był to bardzo miły akcent, podkreślający współpracę międzypokoleniową. Piękne ozdoby przypominają, że seniorzy to ważny element naszego społeczeństwa.



15 listopada w sali gimnastycznej Zespołu Szkół Ponadgimnazjalnych w Czaplunku odbyły się zorganizowane przez Powiat Drawski, I Powiatowe Dni Seniora. Klub Senior+ miał zaszczyt być gościem na tej uroczystości. Najbardziej aktywni seniorzy zostali wyróżnieni za swoją działalność. Dzięki temu mają świadomość, że są ważni i potrzebni, a ich praca na rzecz klubu i społeczeństwa jest doceniana.

Po licznych listopadowych uroczystościach, które, jak wszyscy wiemy, nie mogą odbyć się bez przepysznych słodkości, przyszedł czas na spotkanie z dietetyczką i chwilę refleksji nad tym co jemy. 20 listopada podczas wykładu pt. „Bądź świadomym konsumentem” mgr Patrycja Sankowska uświadomiła seniorom jak robiąc zakupy zwracać uwagę na etykiety, uważnie czytać skład produktu oraz jak nie dać się nabrać na reklamy. Po tym spotkaniu seniorzy z pewnością bez większych wyrzeczeń rozpoczną zdrowe odżywianie, zaczynając od rozsądnych zakupów.

*Marzena Polak*

*instruktor kulturalno-oświatowy Klubu Senior+*

## MŁODZICZKI W GRYFICACH

W niedzielę 24.11.2019 r. w Gryficach nasze młodziczki rozegrały II kolejkę ligi wojewódzkiej. W pierwszym spotkaniu pewnie pokonały 2:0 zespół Stoczni II Darłowo, natomiast w meczu z gospodarzem PLAS Gryfice po słabym spotkaniu uległy 0:2.

Mecz ten pokazał, że przed naszym młodym zespołem jeszcze dużo pracy. Mamy nadzieję, że każdy kolejny mecz będzie cennym doświadczeniem, które zaprocentuje w następnych spotkaniach.

*Krzysztof Rosiak, KPS Czaplinek*

## WOJEWÓDZKA LIGA JUNIOREK W CZAPLINKU

W sobotę 07.12.2019 r. w czaplineckiej hali rozegrano mecz ligi wojewódzkiej juniorek. Gospodarz spotkania KPS Czaplinek podejmował zespół UKS OPP Powiat Kołobrzeski.

Po dwóch godzinach zaciętej walki, pełnej zwrotów akcji, lepsze okazały się nasze dziewczyny zwyciężając 3:1. Sporą dawkę emocji przeżyli kibice, którzy bardzo głośno i żywiołowo dopingowali nasz zawodniczkę i jak na czaplineckie warunki zjawili się bardzo licznie, co było miłym zaskoczeniem.

Mamy nadzieję, że swoim zaangażowaniem i postawą pokazaliśmy, że nasz zespół jest w stanie walczyć z każdym, bez względu na to, kto jest po drugiej stronie siatki...

Raz jeszcze dziękujemy i zapraszamy na kolejne spotkania. Skład sobotniego spotkania: DENIS Maja (kpt.), KUZIO Patrycja, GABRYŚ Ola, KACZIR Ola, CICHACZEWSKA Oliwia, KALKA Beata, SOBALA Wiktoria (L), NAGÓRSKA Iza (L), MICHALISZYN Lidka, WASZAJŁO Maja, NAGÓRSKA Justyna.

*Krzysztof Rosiak, trener KPS Czaplinek*



## OGÓLNOPOLSKI MIKOŁAJKOWY TURNIEJ MINISIATKÓWKI

W niedzielę 08.12.2019 r. w Szczecinku odbył się Ogólnopolski Mikołajkowy Turniej Minisiatkówki dziewcząt w kat."4". W turnieju udział wzięły zespoły ze Szczecinka, Koszalina, Złotowa, Rokietnicy, Darłowa i Czaplinek. Nasz klub reprezentowały dwa zespoły; KPS I (Krasoń Julia kpt., Zalewska Zuzia, Kliszczak Sandra, Michaliszyn Daria, Wojtczak Ala) i KPS II (Jakubowicz Hania kpt., Dąbrowiecka Maja, Dąbrowiecka Amelia, Górka Nadia, Chrościcka Wiktoria).

Każdy zespół rozegrał po 6 spotkań. Obie nasze drużyny grały ze zmiennym szczęściem. Turniej pokazał zawodniczkom gdzie są jeszcze braki i rezerwy. Ciężką pracą i zaangażowaniem oraz wiarą we własne umiejętności można osiągnąć dużo więcej, tylko trzeba chcieć.

KPS I zajął 5 miejsce, a KPS II zakończył turniej na 10 pozycji.

Gratulujemy !



## MŁODZICZKI W DARŁOWIE

14 grudnia br. nasze siatkarki rozegrały kolejną rundę spotkań w ramach wojewódzkiej ligi młodziczek. Tym razem udaliśmy się do Darłowa.

W pierwszym spotkaniu zmierzyliśmy się z MKS Koszalin. W pierwszym secie pomimo słabego początku gry dobrze, prowadzimy i kolejny raz tracimy koncentrację w końcówce, co powoduje przegraną.

W drugiej partii nasze zawodniczki toczyły wyrównaną walkę do połowy seta, później przeciwnik nadrabia punktację i w rezultacie przegrywamy 0:2.

W drugim spotkaniu zagraliśmy z gospodarzem Stoczni Darłowo. Mecz w naszym wykonaniu był szybki i łatwy i odnieśliśmy zwycięstwo 2:0.

Gratulacje dla zespołu.

*Krzysztof Rosiak  
KPS Czaplinek*



## DIETETYCZNE REWOLUCJE CZAPLINEK



DIET COACHING  
- MGR PATRYCJA SANKOWSKA -

W Czaplunku w ciągu ostatnich 3 miesięcy trwał projekt, mający na celu zmianę stylu życia na zdrowy i aktywny.

Dietetyczne Rewolucje Czaplina polegały na wybraniu 20 uczestniczek, które stosując plan żywieniowy przygotowany przez dietetyka medycznego mgr Patrycję Sankowską i biorąc udział w zajęciach sportowych prowadzonych przez Stowarzyszenie Pro Body Fitness Czaplina, schudły łącznie około 100 kg. Średni ubytek masy ciała wynosi blisko 6 kg na osobę (jedna z uczestniczek straciła aż 11kg!).

Osoby biorące udział w projekcie miały również możliwość skorzystania z pomocy psychologa oraz porad kosmetyczki. Zakończenie I edycji projektu Dietetyczne Rewolucje Czaplina miało miejsce 9 grudnia 2019 roku, każda osoba dostała wyróżnienie, a 3 osoby z najlepszymi osiągnięciami zostały nagrodzone.

Wszystkim uczestniczkom Dietetyczne Rewolucje Czaplina dziękujemy za udział w projekcie i cieszymy się, wspólnie z naszą pomocą zechciały zmienić swój styl życia na lepszy.

My jednak nie spoczniemy na laurach i już od połowy stycznia ruszamy z kolejnym projektem! Zapraszamy do współpracy osoby pragnące zmienić swój styl życia i wygląd w zdrowy sposób, bez wielkich wyrzeczeń i ciężkich ćwiczeń, pod okiem dietetyka medycznego i wykwalifikowanej kadry trenerskiej.

*Stowarzyszenie Pro Body Fitness*

## PRZEWODNIK DLA WODNIAKÓW JUŻ DOSTĘPNY W INFORMACJI TURYSTYCZNEJ

Miło nam poinformować, że folder „Jezioro Drawsko. Przewodnik dla Wodniaków”, którego wydanie zostało zapoczątkowane w marcu (wtedy Zachodniopomorska Regionalna Organizacja Turystyczna ogłosiła konkurs na wsparcie wydawnictw promocyjnych o tematyce turystycznej), jest już dostępny w Centrum Informacji Turystycznej w Czaplunku.

Przewodnik został opracowany i wydany przy współpracy z Lokalną Organizacją Turystyczną w Czaplunku oraz Urzędem Miejskim w Czaplunku. Pomysłodawcą wydawnictwa był radny Szymon Pastuszek - zapalony żeglarz, który udzielił merytorycznego wsparcia w realizacji tego projektu.

Dofinansowanie ZROT to 4462,50 zł, LOT Czaplina przeznaczyła na „Przewodnik” kwotę 2500 zł, zaś Gmina Czaplina przekazała 1962,50 zł.

Serdecznie dziękujemy za wsparcie w realizacji tego projektu panom: Szymonowi Pastuszkowi, Tomaszowi Grabowcowi, Władysławowi Kiryszewskiemu oraz Andrzejowi Cogliowi i innym członkom Czaplinackiego Bractwa Żeglarskiego, którzy dostarczyli niezwykle istotnych informacji dotyczących zatok jeziora Drawsko, wykorzystanych w niniejszym przewodniku.

Nad całością (włącznie z redakcją tekstów, doбором zdjęć, grafiką i składem) pieczę sprawował wykonawca – pan Sebastian Bezak z Wydawnictwa „EKO-MAP”.

Zachęcamy do zapoznania się z treścią folderu, a w najbliższym sezonie turystycznym do przemierzania jeziora Drawsko i poznania jego najodleglejszych zakątków z „Przewodnikiem dla wodniaków” na pokładzie.

*Katarzyna Kibitlewska, inspektor ds. promocji i turystyki*



## I POWIATOWY TURNIEJ WIEDZY O HIV I AIDS

We wtorek, 3 grudnia br. w Czaplinackim Ośrodku Kultury odbył się I Powiatowy Turniej Wiedzy o HIV i AIDS. Organizatorami Turnieju była Szkoła Podstawowa w Czaplunku (opiekunki Szkolnego Koła PCK – pani Grażyna Danis i pani Małgorzata Pachciarek oraz pedagog szkolny – pani Renata Aleszko). Współorganizatorami przedsięwzięcia była Gminna Komisja Profilaktyki i Rozwiązywania Problemów Alkoholowych w Czaplunku oraz Czaplinacki Ośrodek Kultury.

Konkurs Wiedzy o HIV i AIDS od 2005 r. na stałe został wpisany do kalendarza imprez profilaktycznych najpierw w Gimnazjum w Czaplunku, a po reformie edukacji Szkoły Podstawowej w Czaplunku. W bieżącym roku szkolnym, dzięki patronatowi Starosty Drawskiego – pana Stanisława Cybuli, zyskał rangę konkursu powiatowego. Również Burmistrz Czaplina – pan Marcin Narusiewicz zgodził się objąć nasz Turniej swoim patronatem.

Do udziału w Turnieju zaproszono uczniów ze wszystkich szkół podstawowych z powiatu drawskiego oraz uczniów ze szkoły podstawowej w Łubowie. Ostatecznie, do zmagania konkursowych przystąpiło 27 uczniów z 9 szkół: Broczyna, Czaplina, MOW w Czaplunku, Łubowa, Mielenka Drawskiego, Nowego Worowa, Świerczyny, MOW w Trzcieniu i Wierzchowa.

## PROFILAKTYKA, WSPÓŁPRACA ZAGRANICZNA

W pierwszym etapie Turnieju uczestnicy rozwiązali test składający się z 22 pytań. Następnie musieli rozwiązać krzyżówkę profilaktyczną. W dalszej części Turnieju młodzież mogła popisać się inwencją twórczą. Należało bowiem zaprojektować logo pod hasłem „1 grudnia – Światowy Dzień Walki z AIDS”. Kolejną konkurencją było odegranie scenek profilaktycznych, w których ważnym aspektem była prezentacja umiejętności asertywnego odmawiania. Ostatnim zadaniem był quiz wiedzy o HIV i AIDS.

Wszyscy uczestnicy biorący udział w Turnieju dzielnie walczyli o pierwsze miejsce, wykazując się wiedzą,



zdolnościami plastycznymi i poczuciem humoru. Liderami wiedzy o HIV i AIDS okazała się drużyna gospodarzy (SP w Czaplunku) i otrzymała Puchar Burmistrza Czaplunku, który w imieniu pana Burmistrza wręczyła sekretarz Gminy – pani Jolanta Skonieczna. II miejsce zajęła drużyna ze Świerczyny, III - uczniowie ze Szkoły Podstawowej w Nowym Worowie. Uczniowie z drużyn, które zajęły czołowe miejsca otrzymali cenne nagrody. Pozostałym uczestnikom wręczono dyplomy za udział oraz upominki. Jak co roku nagrody zostały zakupione dzięki uprzejmości i hojności Gminnej Komisji Profilaktyki i Rozwiązywania Problemów Alkoholowych.

Podczas Turnieju w jury zasiadli:

- pracownik oświaty zdrowotnej Powiatowej Stacji Sanitarno – Epidemiologicznej w Drawsku Pomorskim – pani Jolanta Rokosz (przewodnicząca),
- sekretarz Gminy Czaplunek – pani Jolanta Skonieczna,
- dyrektor Czaplunckiego Ośrodka Kultury – pani Aleksandra Łuczyńska,
- przewodniczący GKPiRPA w Czaplunku – pan Wiesław Runowicz.

Turniej przebiegał w miłej, życzliwej atmosferze. Młodzież integrowała się, rywalizowała zgodnie z zasadą fair play. Wszystkim uczestnikom dopisywał dobry humor. Mamy nadzieję, że w przyszłym roku dołączy do nas więcej szkół.

*Renata Aleszko*  
pedagog szkolny, SP w Czaplunku

## GOŚCIE Z GRIMMEN



Koniec listopada, to zawsze moment spotkania członków czaplunckiego *Stowarzyszenia Kiwanis International Klub* z przyjaciółmi z Grimmen. Co roku, już od 15 lat, mieszkańcy naszego partnerskiego miasta włączają się akcją charytatywną, skierowaną do najbardziej potrzebujących dzieci gminy Czaplunek. Zebrane podczas akcji dary rzeczowe, przywozi do nas nieodmiennie dwoje niezwykle serdecznych ludzi: pani Claudia Seitz – pastor kościoła ewangelickiego oraz pan Ingo Belka – zastępca burmistrza Grimmen.

W tym roku wizyta została zaplanowana na wtorek 26 listopada. Pięknie zapakowane prezenty zostały złożone w świetlicy Ośrodka Sportów Wodnych, skąd następnie były wydawane potrzebującym mieszkańcom Czaplunku.

Po rozładunku zaprosiliśmy naszych gości na krótkie zwiedzanie „małego kościołka”. Lokalna animatorka, pani Alina Karolewicz z pasją opowiadała o dawnej komandorii templariuszy oraz tłumaczyła detale wystroju świątyni. Nie zabrakło też oprawy muzycznej. Na zabytkowych organach Sauera zagrał dla nas pan Janusz Kucharski.

Wieczór zakończyła miła kolacja z udziałem burmistrza Czaplunku pana Marcina Naruszewicza oraz jego zastępczyni, pani Małgorzaty Fedorowiat-Nowackiej, która od samego początku buduje porozumienie i monitoruje współpracę z Grimmen. Prezes *Kiwanisu*, pani Bożena Lemisz, w imieniu wszystkich członków stowarzyszenia podziękowała darczyńcom za ich serce i wieloletnie wsparcie, jakiego udzielają klubowi oraz jego podopiecznym. Do podziękowań dołączył pan Burmistrz, a na ręce naszych niemieckich przyjaciół powędrowały symboliczne upominki w postaci koszy z jabłkami, domowych przetworów oraz miodów drahimskich.

Kameralnym rozmowom towarzyszyły wspomnienia tej wieloletniej współpracy oraz plany przyszłych spotkań.

*Magdalena Urlich*  
inspektor ds. informacji turystycznej i marketingu

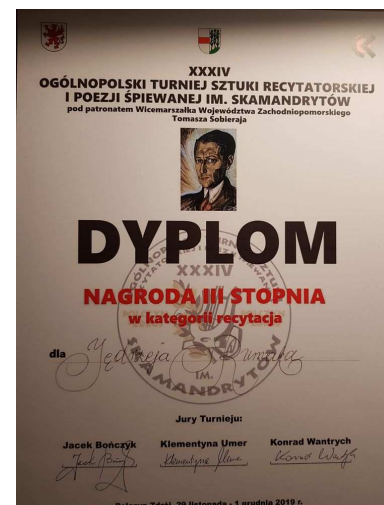
## NASI NAGRODZENI

W naszym regionie Czaplinek słynie między innymi ze znakomitych recytatorów, odnoszących sukcesy na wielu konkursach o randze wojewódzkiej czy ogólnopolskiej. Tylko w ciągu ostatnich kilku miesięcy przedstawiciele Grupy Artystycznej „Wypożyczalnia Skrzydeł” z powodzeniem brali udział w Ogólnopolskim Konkursie Recytatorskim „Herbertiada” w Kołobrzegu, Wojewódzkim Konkursie Recytatorskim im. Jana Śpiewaka „Brama” w Świdwinie, Ogólnopolskim Turnieju Recytatorskim „Wobec własnego czasu” w Wałczu, a ostatnio – w dniach 30 XI – 1 XII w Ogólnopolskim Turnieju Sztuki Recytatorskiej i Poezji Śpiewanej im. Skamandrytów w Polczynie-Zdroju.

Tam właśnie siedemnastoletni czaplinecki recytator Jędrzej Rumak zdobył regulaminowe III miejsce, natomiast pani Alina Karolewicz otrzymała od jury i burmistrza Polczyna-Zdroju nagrodę specjalną za najlepszą interpretację tekstu Juliana Tuwima.

W kategorii poezji śpiewanej wystąpił również bliski naszemu miastu pan Tomasz Bateńczuk.

*Magdalena Ulrich, inspektor ds. informacji turystycznej i marketingu*



## ZABAWA MIKOŁAJKOWA W PŁAWNIE

W pierwszą sobotę grudnia o godz. 16:00 do Sali Wiejskiej w Pławnie zawitał Mikołaj, który został zaproszony do naszych grzecznych dzieci na Zabawę Mikołajkową. Dzieci wraz z rodzicami, opiekunami przybyły do sali, aby uczestniczyć w zabawie zorganizowanej przez Radę Sołecką i sołtysa.

Podczas trzygodzinnego spotkania najmłodsi mieszkańcy sołectwa miały do dyspozycji słodkie przekąski, ciepłe i zimne napoje oraz owoce. W tym czasie również chętnie uczestniczyły w różnego rodzaju grach i zabawach zorganizowanych przez animatorkę czasu wolnego (Vanessa Event Entertainment) oraz jej elfy.

Na zakończenie zabawy każde dziecko otrzymało paczkę od Mikołaja, któremu chętnie w podziękowaniu za podarunek mówiono wierszyki i śpiewano piosenki.

Spotkanie Mikołajkowe w naszej wiosce zostało zorganizowane dzięki wsparciu i pomocy wielu darczyńcom, a mianowicie: Gminy Czaplinek, Gminnej Komisji Profilaktyki i Rozwiązywania Problemów Alkoholowych, panu Leszkowi Łodziato, panu Ireneuszowi Gackiemu - PPHU IRAS, panu Bernardowi Bubaczowi - PPHU BENECO, Firmie Rimaster – Poland sp. z o. o., pani Lenie Gackiej - PPHU LIRAS, panu Jackowi Sadowskiemu - "Sadogród" Ogrodnictwo, pani Janinie Giesko, pani Wiesławie Mróz, Pomorskiemu Bankowi Spółdzielczemu w Świdwinie oddział w Czaplinku, Gospodarstwu Rolnemu Mariusz Wojtowicz; państwu Emilii i Mariuszowi Pawłowski - „NoShadow” BC – zabudowa busów, państwu Dopierałom, państwu Kikosickim, państwu Hopom, radnemu panu Władysławowi Wojtowiczowi i jego małżonce oraz anonimowych sponsorów.



Za okazaną pomoc z całego serca dziękujemy!

Mamy nadzieję, że Zabawa Mikołajkowa sprawiła radość naszym mieszkańcom tym małym i tym dużym.

*Rada Sołecka Sołectwa Pławno*

## SPOTKANIE WIGILIJNE W KLUCZEWIE



Jak co roku w naszym sołectwie zostało zorganizowane Spotkanie Wigilijne. Miło nam było choć na chwilę zostawić codzienne sprawy i gościć mieszkańców ich rodziny.

Na spotkaniu nie brakowało też gości spoza sołectwa, przedstawiciele Starostwa Drawskiego i Gminy Czaplinek, którzy spędzili z nami ten wyjątkowy wieczór.

Bardzo dziękuję mieszkańcom, którzy byli zaangażowani w organizację spotkania za: przygotowanie posiłku, część artystyczną, oprawę muzyczną, wystrój, dekorację, sprzątanie przed i po spotkaniu.

Wszystkim życzę wesołych, radosnych i pogodnych świąt Bożego Narodzenia i wszystkiego dobrego w Nowym Roku 2020.

*Krystyna Kryczka  
sołtys Kluczewa*

## DZIAŁANIA HENRYKOWSKIEGO STOWARZYSZENIA W SIEMCZYNIE

**28-31 października 2019 r.** wiceprezes Henrykowskiego Stowarzyszenia w Siemczynie Bogdan Andziak oraz członek HSS Grzegorz Andziak uczestniczyli w wizycie studyjnej zorganizowanej przez Urząd Marszałkowski w ramach projektu „Wrota Czasu”. Wizyta studyjna w parku tematycznym „Puy du Fou” we Francji pozwoliła poznać różne kierunki działań i obszary wykorzystania odpowiednio przygotowanych tematycznie, nawiązujących do historii Europy, otwartych przestrzeniach. Atrakcyjnością i popularnością porównywalny jest z Disneylandem pod Paryżem. Rocznie park ten odwiedza ok. 3,5 mln gości. Walor edukacyjny jest nieporównywalny z niczym co traktuje o historii.



Po tej krótkiej prezentacji na scenę zaproszono panią Wioletę Krzemińską, która jest instruktorką śpiewu zespołów i solistów w Złocienieckim Ośrodku Kultury. Przybyli na to spotkanie goście mieli przyjemność wysłuchać patriotycznych piosenek: „Siekiera, motyka” oraz „Pałacyk Michla” w wykonaniu prowadzonych przez nią zespołów: „Słoneczka”, czyli najmłodszych dzieci, „Łobuzerki”, „Chochliki”, najstarszej grupy śpiewającej już od 10 lat oraz solistek.

Młodzi artyści występujący na scenie ubrani byli w stroje obrazujące czasy wojenne, a zaśpiewane przez nich utwory bezpośrednio nawiązywały do warszawskich zakazanych piosenek.

Kolejnym, niezwykle intrygującym punktem programu były dwie prelekcje dotyczące wolnomularstwa, ruchu filozoficzno-moralnego, który w nowoczesnej formie narodził się w początkach XVIII stulecia, a swoimi korzeniami sięga średniowiecza – epoki katedr i cechów budowlanych.

Pierwszy z prelegentów, pan Wojciech Mościbrodzki, Wielki Mistrz Wielkiego Wschodu Rzeczypospolitej Polski, jednej ze współczesnych polskich obediencji masonskich, przedstawił słuchaczom dzisiejsze wolnomularstwo, jego idee i wartości.

Drugi prelegent, pan Andrzej Kuczkowski, zawodowo kierownik Działu Archeologii Muzeum w Koszalinie, a także pasjonat, badacz i miłośnik Pomorza, opowiedział o lożach masonskich działających od połowy XVIII wieku do 1933 roku w naszym regionie. Mogliśmy usłyszeć o tajemniczym złotym mieczu i wspólnie z prelegentem rozwiązywać tajemnicę masonskiego szyfru. Uczestnicy spotkania mogli też poznać tragiczne losy masonów w nazistowskich Niemczech.

Spotkania Kulturalne nie zachowałyby swojej, wypracowanej przez minione lata, formuły, gdyby zabrakło na nich występów artystycznych. Czas po prelekcjach wypełniła, wielokrotnie już goszcząca w Pałacu Siemczyno, Młodzieżowa Orkiestra Dęta z Drawska Pomorskiego pod batutą i z aktywnym muzycznym udziałem Tomasza Stawickiego, nauczyciela muzyki w Szkole Podstawowej w Drawsku Pomorskim.

Kolejne, **XXXVIII Henrykowskie Spotkania Kulturalne** odbyły się 7 grudnia 2019 r.

Henrykowskie Spotkania Kulturalne oprócz krzewienia historii podczas licznych prelekcji, jak również kultury i sztuki poprzez koncerty, wystawy, spektakle czy wernisaże, pełnią rolę sprawozdawczą z różnych działań mających miejsce na Pojezierzu Drawskim i Województwie Zachodniopomorskim. Niedawno w Czaplunku obchodzono 20-lecie istnienia czaplinceckiego Klubu Seniora przy Stowarzyszeniu „Wspólnota Lokalna”. W związku z tym pan Tadeusz Brożek zaprezentował reportaż z tego wydarzenia. Po 8-minutowej projekcji filmu zaproszono panią Krystynę Wójtowicz, będącą od 20-tu lat szefową czaplinceckiego Klubu Seniora, aby opowiedziała o historii Klubu.

Następnie rozpoczęła się prelekcja pana Jarosława Leszczelowskiego, od wielu lat zajmującego się historią ziem drawskiej i waleckiej. Jest autorem 28 książek o dziejach tego regionu. Zaś za jego zasługi w popularyzowaniu historii naszej Małej Ojczyzny władze miast Złocieniec i Mirosławiec nadały mu tytuł honorowego obywatela. Tym razem opowiadał jednak o czymś innym niż region, choć ściśle związanym z nim i historią. Postarał się zachęcić wszystkich słuchaczy do badania swoich korzeni, a prezentację swoją oparł na własnych wieloletnich badaniach dotyczących rodziny Leszczelowskich, czy właściwiej pierwotnie Leszczyłowskich. Prezentacja pt. „Leszczyłowscy 1460-1914, czyli jak szukać własnych korzeni” wzbudziła duże

**23 listopada 2019 r.** odbyły się **XXXVII Henrykowskie Spotkania Kulturalne w Siemczynie.**

XXXVII Henrykowskie Spotkania Kulturalne w Siemczynie odbyły się tradycyjnie w sobotnie popołudnie 23 listopada 2019 roku o godzinie 16.00 w „Sali Kamiennej” „Pałacu Siemczyno”.

Tego sobotniego popołudnia w naszych progach zagościło Stowarzyszenie Historyczne „Pamięć i Tożsamość” z Brojce. O działalności tego stowarzyszenia opowiedział pan Łukasz Goszczyński wspierany multimedialnie przez panią Kamila Przywarę. Stowarzyszenie to zostało założone w 2014 roku i obecnie ma 19 członków, którzy są pasjonatami historii, szczególnie tej związanej z regionem siedziby stowarzyszenia, czyli Gminy Brojce i Powiatu Gryfickiego.



zainteresowanie, a pragnący głębiej zbadać temat mieli możliwość nabycia najnowszej książki autorstwa prelegenta traktującej o takich badaniach i poszukiwaniach. Następnym punktem programu była wystawa rzeźb autorstwa pana Edwarda Szatkowskiego, znanego w regionie artysty rzeźbiarza, który swoją przygodę ze sztuką zaczynał w pracowni plastycznej Biblioteki Młodzieżowej w Czaplunku. Jest autorem wielu prac, które eksponowane są w regionie, na terenie całego kraju i za granicą. O jego talencie najlepiej opowiadają rzeźby, które stworzył. Te, zaprezentowane w Sali Ceglanej zachwyciły swoim kunsztem i fantazją. Należy pamiętać, że zaprezentowana została tylko niewielka część prac, a z powodów czysto technicznych, były to prace o mniejszych gabarytach.

Ostatnim punktem programu tego sobotniego popołudnia był koncert Zespołu „Kotwica Mieleńska”. Niedawno minął listopad i Święto Niepodległości stąd dedykowany temu koncert pt.: „Ojczyzna to wielki zbiorowy obowiązek”. I tak w duchu patriotycznym mogliśmy wysłuchać programu słowno-muzycznego zaprezentowanego przez zespół, który przybył do nas specjalnie z Mielna i Koszalina. Wspaniałe jest to, że wszystkie utwory prezentowane przez zespół są ich autorstwa. Opiekę muzyczną nad zespołem sprawuje jego pan Henryk Zajączkowski, zawodowo związany jest z Filharmonią Koszalińską.

Wszyscy goście, w duchu patriotycznej zadumy po wystąpieniu „Kotwicy mieleńskiej”, podziwu dla kunsztu rzeźbiarskiego pana Edwarda Szatkowskiego, a także rozważając jak ważne są korzenie rodzinne i jak warto je badać, rozeszli się do domów.

Na kolejne, pierwsze w 2020 roku, zapraszamy 18 stycznia!

*Robert Dydula, sekretarz Zeszytów Siemczyńsko-Henrykowskich*

## MIKOŁAJKI

Mikołajki to czas świątecznego szaleństwa i radości. Z tej okazji Czaplincecki Ośrodek Kultury przygotował mikołajkową niespodziankę – grę terenową „Gdzie jest Mikołaj?”, do której zaprosił wszystkie szkoły i przedszkola. Zabawa odbywała się w parku przy ulicy Waleckiej.

Już na początku spotkania na wszystkie dzieci czekała nasza instruktorka tańca - Dzikka Harańczyk, która w rytm świątecznych piosenek przygotowywała dzieci do udziału w grze. Tuż po rozgrzewce wszystkie grupy ruszyły w trasę do wyznaczonych stanowisk, gdzie musiały wykonać wskazane zadania: napisać list do Św. Mikołaja, zrobić łańcuch z kolorowych pasków na choinkę, zapakować prezent i na koniec z wykonanymi pracami udać się do Świętego Mikołaja i jego żony. Ukoronowaniem zabawy były nie tylko słodkości wręczone przez Mikołaja, ale również ciepła czekolada, która czekała na wszystkich przy mecie.



Czaplincecki Ośrodek Kultury pragnie podziękować sponsorowi wydarzenia firmie KTP – motherson.

*Aneta Groździej, Czaplincecki Ośrodek Kultury*

## SIŁACZKI



29 listopada o godz. 17:00 w Czaplinceckim Ośrodku Kultury odbyła się emisja filmu "Siłaczki" poprzedzona spotkaniem z Iwoną Lech-Kamińską, jedną z aktorek.

Pracownicy Czaplinceckiego Ośrodka Kultury zrobili wiele, aby uczestnicy spotkania mogli poczuć klimat dwudziestolecia międzywojennego. W sali widowiskowej pojawiły się eksponaty z tamtego okresu, a sami pracownicy oraz przyjaciele CzOK-u ubrani byli w stylu lat 20-tych. Piękną, muzyczną niespodzianką był koncert skupiony wokół dawnych piosenek zagrany przez wspaniałych muzyków - Janusza Kucharskiego i Tadeusza Iwanickiego.

„Siłaczki” to pierwszy w historii polskiej kinematografii film opowiadający o sufrażystkach, które na przełomie XIX i XX wieku na ziemiach polskich walczyły o prawa dla kobiet.

Autorami i producentami filmu są Marta Dzido i Piotr Śliwowski - twórcy m.in. głośnego i nagradzanego dokumentu o bohaterkach rewolucji Sierpnia 80 "Solidarność według kobiet".

„Siłaczki” to opowieść o naszych prababkach, dzięki którym mamy dziś prawo głosu.

Spotkanie możliwe było dzięki zaangażowaniu dwóch wspaniałych kobiet reprezentujących Urząd Marszałkowski w Szczecinie - Jolanty Tryszkiewicz, która odwiedziła w październiku Czaplincecki Ośrodek Kultury i wskazała właśnie Czaplincek jako miejsce realizacji tego wydarzenia oraz Magdaleny Pieczyńskiej, koordynatorki spotkań z tym niezwykle filmem.

Serdecznie dziękujemy wszystkim osobom zaangażowanym w organizację tego spotkania. Wielki ukłon kierujemy w stronę Samorządu Województwa Zachodniopomorskiego, który dofinansował pokaz filmu.

*Aleksandra Łucznińska, dyrektor Czaplinceckiego Ośrodka Kultury*

## KONCERT JAZZOWY

24 listopada w Czaplinceckim Ośrodku Kultury odbył się koncert zespołu Radek Woško Atlantic Quartet. Zespół to flagowy projekt założony przez wybitnego polskiego perkusistę mieszkającego w Danii Radka Woško. Artyści pochodzący z Polski, Norwegii i Danii łączą klasyczne brzmienie z nowoczesnym jazzem na najwyższym poziomie. Ich muzyka to pełna emocji i obrazów kompozycja pianina, perkusji, kontrabas i gitary.

Koncert otworzyła dyrektor Ośrodka Kultury Aleksandra Łuczyńska, która podziękowała Grzegorzowi Gabrysiowi za przedstawienie zespołu miastu podczas jednej z inicjatyw Łoży Kulturalnych Odmieńców 10 lat temu. Podziękowania skierowała również w stronę żony pana Grzegorza – Eweliny.

W Czaplince zespół promował swoją najnowszą płytę SURGE. Krążek stanowi kontynuację poprzedniego wydanego w 2016 roku. SURGE miała premierę w październiku 2019 roku i można ją było nabyć w Czaplinceckim Ośrodku Kultury bezpośrednio po koncercie.

*Anna Patalan*

## DZIEŃ PLUSZOWEGO MISIA

„- Jaki dziś dzień? - zapytał Puchatek.

- Dziś - odpowiedział Prosiaczek.

Na to Puchatek:

- To mój ulubiony dzień.”

Mój ukochany miś - miękki, puchaty i taki z łatką. 25 listopada swoje święto obchodzi najmilsza zabawka, najlepszy przyjaciel dzieci i niezastąpiona przytulanka przy zasypianiu – Pluszowy Miś. Mimo coraz nowocześniejszych i coraz bardziej atrakcyjnych zabawek, moda na misie nie przemija, bo „czy to jutro, czy to dziś, wszystkim jest potrzebny Miś!”

Z tej okazji we wtorkowy poranek naszą bibliotekę odwiedziła grupa „Zajaczki” z Przedszkola Publicznego w Czaplince. Dzieci na chwilę mogły przenieść się do bajkowego świata wysłuchując opowiadania pt. „Mamusiu czy będziesz mnie nadal

kochać?” autorstwa Heidi i Daniela Howarth, przedstawiającego historię misiowej mamy, która spodziewała się potomstwa. Dzieci z zaciekawieniem wysłuchały bajki, angażowały się w zabawę w zagadki o Kubusiu Puchatku a także z entuzjazmem opowiadały o swoich pluszowych ulubieńcach.

*Edyta Kuzio*

*Gminna Biblioteka Publiczna w Czaplince*



## CO NOWEGO NA REGAŁACH?

Na półkach naszej wypożyczalni zagościły kolejne nowości! Możemy sięgnąć po powieści polskich twórców, m.in. : „Uśmiech losu” Katarzyny Michalak, „Świąteczny sekret” Krystyny Mirek, „Iluzjonista” Remigiusza Mroza, „Bądź moimi światłem” Agaty Przybyłek czy też „Miłość leczy rany” Katarzyny Bondy. Wśród zagranicznych pisarzy znaleźli się: Nora Roberts „Śmierć i mrok”, Elizabeth Gilbert „Miasto dziewcząt”, Evans Kate „Ulotna radość”.

Nie zapomnieliśmy również o naszych najmłodszych czytelnikach. To na nich czekają nowe bajki i opowiadania. Nasi milusińscy znajdą tu nowości z serii „Psi patrol”, „Pszczółka Maja”, „Świnka Peppa” oraz wiele innych ciekawych opowieści.

Serdecznie zapraszamy do naszej biblioteki i zachęcamy do korzystania z jej zasobów nie tylko dorosłych, ale i młodszych czytelników.

„Zakup zrealizowano ze środków finansowych Ministra Kultury i Dziedzictwa Narodowego w Ramach Narodowego Programu Rozwoju Czytelnictwa”.

*Hanna Rymar*

*starszy bibliotekarz*

*Gminna Biblioteka Publiczna w Czaplince*

## MAGICZNY CZAS BOŻEGO NARODZENIA

Święta Bożego Narodzenia to najpiękniejszy, zaczarowany czas. To również czas pełen dobrych życzeń i spełniających się marzeń, który spędzamy w gronie najbliższych i przyjaciół. 5 grudnia br. grupa „Orlęta” z Publicznego Przedszkola w Czaplince odwiedziła naszą bibliotekę, aby posłuchać opowieści o Mikołaju i porozmawiać o świętach Bożego Narodzenia. Po wysłuchaniu wiersza „List do Świętego Mikołaja” Ewy Stadtmuller sześciolatki wykonały listy w formie rysunków, które zaplanowały wysłać do Mikołaja z prośbą o prezenty pod choinkę. Dzieci opowiadały również o tym, że bardzo ważne jest spędzanie świąt ze swoimi najbliższymi, ale również wspólne czytanie, zabawa oraz przebywanie w gronie rodzinnym.

10 grudnia, we wtorkowy słoneczny poranek, w zajęciach bibliotecznych uczestniczyła grupa „Sowy” z Przedszkola Publicznego w Czaplince. W trakcie zajęć dzieci zapoznały się z tradycjami i zwyczajami świąt Bożego Narodzenia, rozmawiały o tym, w jaki sposób przygotowują się do świąt, mówiły kiedy ubierają z rodzicami choinkę, kiedy zasiadają do wspólnej wigilijnej wieczerzy, jakie kolędy śpiewają przy wigilijnym stole oraz jakie potrawy przygotowują w ich domach. Dzieci wysłuchały również opowiadania pt. „Najważniejszy prezent”, a na zakończenie spotkania zaśpiewały swoją ulubioną kolędą „Przybieżeli do Betlejem pasterze”.

*Eugenia Szastko, dyrektor Gminnej Biblioteki Publicznej w Czaplince*



**WNIOSKI O DOFINANSOWANIE PRZYGOTOWANE PRZEZ  
REFERAT PLANOWANIA, ROZWOJU GOSPODARCZEGO I PROMOCJI W 2019 R.**

Lp.	Nazwa projektu	Program/ Źródło dofinansowania	Najważniejsze efekty projektu	Wartość projektu	Wysokość wnioskowanej kwoty dotacji	Wysokość przyznanej kwoty dotacji	Termin realizacji projektu
				(w zł)	(w zł)	(w zł)	
1.	Przebudowa ulicy Chrobrego w Czaplunku	Fundusz Dróg Samorządowych	Przebudowa ulicy Chrobrego w Czaplunku wraz z siecią kanalizacji deszczowej	960 471,51	576 282,90	576 282,90	2019-2020
2.	Przebudowa ulicy Gdańskiej w Czaplunku	Fundusz Dróg Samorządowych	Przebudowa ulicy Gdańskiej w Czaplunku wraz z siecią kanalizacji deszczowej	1 133 112,96	W trakcie oceny (poziom dofinansowania proponuje Komisja oceniająca)	W trakcie oceny	2020-2021
3.	Smaki Pojezierza Drawskiego (projekt Lokalnej Organizacji Turystycznej w Czaplunku)	Program Rozwoju Obszarów Wiejskich na lata 2014-2020	Działania promujące środowiskowe zasoby lokalne poprzez wykorzystanie lokalnych produktów (m.in. miód, ryby słodkowodne) podczas imprezy pn. „Smaki Pojezierza Drawskiego”.	65 762,00	50 000,00	50 000,00	2020 r.
4.	Poprawa jakości powietrza poprzez wymianę źródeł ciepła na mniej emisyjne na terenie gminy Czaplunek	Regionalny Program Operacyjny Województwa Zachodniopomorskiego na lata 2014-2020	Wymiana niskosprawnych źródeł ciepła opartych na węglu na niskoemisyjne na poziomie 30 sztuk	272 205,00	217 764,00	217 764,00	2020-2021
5.	Poprawa jakości powietrza poprzez termomodernizację budynków jednorodzinnych na terenie gminy Czaplunek	Regionalny Program Operacyjny Województwa Zachodniopomorskiego na lata 2014-2020	Częściowa termomodernizacja 20 budynków jednorodzinnych i pełna termomodernizacja 25 budynków jednorodzinnych, wraz z wymianą niskosprawnych indywidualnych źródeł ciepła opartych na węglu (pieców i kotłów węglowych) na nowe niskoemisyjne źródła ciepła.	2 112 550,00	1 690 040,00	1 690 040,00	2020-2021
6.	Budowa kanalizacji sanitarnej dla miejscowości Siemczyno - etap I	Program Rozwoju Obszarów Wiejskich 2014-2020	Budowa sieci kanalizacji sanitarnej do Siemczyna o długości 8,3 km i 35 przyłączy kanalizacyjnych. Poprawa warunków życia i rozwoju gospodarczego na terenach wiejskich gminy Czaplunek poprzez budowę kanalizacji sanitarnej dla miejscowości Siemczyno - etap I.	3 595 059,50	1 999 691,00	W trakcie oceny	2021-2022

## FUNDUSZE POMOCOWE

7.	Przebudowa ujęcia oraz stacji uzdatniania wody w miejscowości Czarne Wielkie	Program Rozwoju Obszarów Wiejskich 2014-2020	Poprawa warunków życia i rozwoju gospodarczego na terenach wiejskich gminy Czaplina w miejscowościach Czarne Wielkie, Kuszewo, Sikory, Stare Gonno poprzez przebudowę ujęcia oraz stacji uzdatniania wody w miejscowości Czarne Wielkie.	479 450,01	305 074,00	W trakcie oceny	2020
8.	Otwarta Strefa Aktywności w Czaplince	Ministerstwo Sportu i Turystyki, Program rozwoju małej infrastruktury sportowo-rekreacyjnej o charakterze wielopokoleniowym OSA 2019	Otwarta strefa aktywności wyposażona w rekreacyjne urządzenia siłowni zewnętrznej oraz strefę relaksu z małą architekturą na terenie znajdującym się w Czaplince przy ul. Brzozowej 10	50 000,00	25 000,00	25 000,00	2019
9.	„Doposażenie hali widowiskowo – sportowej w Czaplince w elementy infrastruktury sportowej”	Urząd Marszałkowski Województwa Zachodniopomorskiego	Otrzymane środki finansowe wykorzystane zostały na pokrycie kosztów zakupu urządzeń do sali fitness.	41 687,00	18 500,00	18 500,00	2019
10.	Funkcjonowanie Klubu Senior + na rok 2019	Zachodniopomorski Urząd Wojewódzki w Szczecinie Program Senior +	Koszty związane z utrzymaniem placówki. Przeprowadzenie cykli spotkań i warsztatów dla seniorów z terenu gminy Czaplina. Spotkania, promujące zdrowy styl życia. Spotkania ze specjalistami: lekarz, prawnik, notariusz, psycholog. Organizacja wyjazdów i imprez okolicznościowych.	110 012,00	44 000,00	44 000,00	2019
11.	Modernizacja infrastruktury sportowo – rekreacyjnej – budowa „Chaty Biesiadnej” sposobem na ożywienie życia społecznego i kulturowego wsi”.  Sołectwo Żeliszawie	Urząd Marszałkowski Województwa Zachodniopomorskiego  Program: Granty Sołeckie	Skonstruowanie i posadowienie wiaty pn. „Chata Biesiadna” w sołectwie Żeliszawie. Zorganizowanie imprezy integracyjnej dla uczestników projektu, lokalnej społeczności i mieszkańców gminy Czaplina.	10 007,89	10 000,00	10 000,00	2019
12.	„Zagospodarowanie terenów rekreacyjnych w miejscowości Broczyno”  Sołectwo Broczyno	Urząd Marszałkowski Województwa Zachodniopomorskiego  Program: Granty Sołeckie	Posadowienie dwóch stołów: do tenisa stołowego oraz do ping-ponga. Utwardzenie posadzki pod stołami. Zorganizowanie imprezy integracyjnej dla mieszkańców sołectwa.	10 010,00	10 000,00	10 000,00	2019

13.	„Przy wspólnym stole” Sołectwo Machiny	Urząd Marszałkowski Województwa Zachodniopomorskiego Program: Granty Sołeckie	Zagospodarowanie terenów rekreacyjnych nad Jeziorem Sołeckim w Machlinach. Posadzenie zadaszonych wiaty. Utwardzenie powierzchni kostką brukową przy sali wiejskiej w Machlinach. Zorganizowanie imprezy integracyjnej dla uczestników projektu oraz mieszkańców sołectwa i gminy Czaplnek.	10 428,25	10 000,00	10 000,00	2019
14.	„Jeziorko Drawsko. Przewodnik dla Wodniaków”	Zachodniopomorska Regionalna Organizacja Turystyczna, konkurs na wsparcie wydawnictw promocyjnych o tematyce turystycznej	Wydanie 1000 szt. folderów dla żeglarzy i wodniaków	8 925,00	4 462,50	4 462,50	2019
15.	Polsko-niemiecki Turniej Piłki Nożnej Miast Partnerskich IRAS CUP 2019	Polsko-niemiecka Współpraca Młodzieży	Zorganizowanie spotkania dzieci z Czaplinka i Marlow w oparciu o Turniej Piłki Nożnej dla dzieci IRAS CUP w spotkaniu uczestniczyło 31 osób (dzieci wraz z opiekunami).	14 814,18	10 350,00	10 350,00	2019

## MAŁE GRANTY POZYSKANE W 2019 R.

Lp.	Nazwa projektu Miejscowość	Zrealizowane zadania	Wartość całkowita zadania i przyznanej dotacji
1.	„Historia ziemi Siemczyńskiej – ocalić od zapomnienia” Sołectwo Siemczyno Program Społecznik	Zaprojektowanie i przygotowanie informacji historycznych o miejscowości. Posadowienie tablicy informacyjnej w Siemczynie. Organizacja imprez tematycznych „Letnie smaki Siemczyna” dla mieszkańców sołectwa.	4 000,00 zł w tym dotacja 4 000,00 zł
2.	„Budowa pomostu sposobem na wykorzystanie lokalnego potencjału mieszkańców” Sołectwo Żeliszlawie Program Społecznik	Skonstruowanie i posadowienie pomostu przy stawie w sołectwie Żeliszlawie. Zorganizowanie imprezy integracyjnej dla mieszkańców sołectwa i gminy Czaplnek.	4 712,35 zł w tym dotacja 3 992,35 zł.
3.	„Integracja w Głębocku – upiększamy miejscowość” Sołectwo Głębocek Program Społecznik	Posadowienie ławek i koszy przy ścieżce spacerowej prowadzącej na plażę przy Jeziorze Krosino. Zorganizowanie imprezy integracyjnej dla lokalnej społeczności.	5 197,50 zł w tym dotacja 3 901,82 zł
4.	„Polska gościnność sposobem na kultywowanie kulinarnych tradycji polskiej wsi” Sołectwo Kluczewo Program społecznik	Przeprowadzenie warsztatów kulinarnych dla mieszkańców sołectwa Kluczewo. Przygotowanie poczęstunku dla uczestników imprezy integracyjnej.	5 800,00 zł w tym dotacja 4 000,00 zł
5.	" Gdy dorosnę... - działalność Młodzieżowej Drużyny Pożarniczej" OSP Czaplnek Program Społecznik	W ramach prowadzonych działań zakupiono elementy umundurowania dla członków młodzieżowej drużyny oraz przygotowano ich do udziału w zawodach pożarniczych.	7 399,58 zł w tym dotacja 4 000,00 zł

## FUNDUSZE POMOCOWE

6.	„Muzyka i śpiew łączy pokolenia i daje radość ludziom niepełnosprawnym”. Stowarzyszenie Wspólnota Lokalna  Program Społecznik	Realizacja projektu dała nam możliwość podjęcia współpracy z Domami Opieki Społecznej sąsiadującymi z Gminą Czaplinek. Na potrzeby Zespołu OdNowa zakupiono stroje artystyczne .	6 840,00 zł w tym dotacja 4 000,00 zł
7.	„Broczyno pokazuje i uczy. Jak bezpiecznie i skutecznie gasić ogień”  Program Społecznik Regionalne Inicjatywy Obywatelskie	Organizacja pokazów gaszenia „żywego ognia” dla mieszkańców powiatu drawskiego. Pokazy odbyły się w Drawsku Pomorskim, Wierchowiu, na terenie gminy Czaplinek. Zakupiono czujniki gazu oraz drobne nagrody edukacyjne, rozdano je uczestnikom pokazów.	11 530,63 zł w tym dotacja 10 000,00 zł
8.	„Natura dla nas – my dla natury”  Sołectwo Ostroróg  Program „Działaj Lokalnie”	Zaprojektowano i posadowiono 2 tablice edukacyjne na placu głównym w Ostrorogu. Pierwsza tablica dotyczyła grzybów jadalnych, druga – Drzew i ich właściwości leczniczych. Zorganizowano dwa spotkania z leśniczym przy współpracy Nadleśnictwa Czaplinek. Mieszkańcy sołectwa zwiedzili ogród dendrologiczny w Przelewicach.	5 350,00 zł w tym dotacja 3 800,00 zł.
9.	„Rajski zakątek”  Sołectwo Machiny  Program „Działaj Lokalnie”	Modernizacja terenów rekreacyjnych na plaży w Machinach. Posadowienie ławek i stołów oraz stojaków na rowery. Obsadzenie terenu krzewami ozdobnymi.	8 250,00 zł w tym dotacja 4 000,00 zł
10.	„Turniej Bilardowy w Sikorach”  Sołectwo Sikory  Program „Działaj Lokalnie”	Zakup stołu bilardowego wraz z akcesoriami oraz realizacja cyklu spotkań podczas których, osoby biorące udział w warsztatach miały okazję do nauki techniki gry bilardowej. W dniu 16 listopada br. organizacja Turnieju bilardowego.	5 243,51 zł w tym dotacja 3 800,00 zł
11.	„Spotkanie pod chmurką”  Sołectwo Siemczyno  Program „Mikrodotacje”	W ramach realizacji projektu utwardzono teren kostką brukową. Zorganizowano imprezę integracyjną dla mieszkańców sołectwa.	5 000,12 zł w tym dotacja 5 000,00 zł
12.	„Bezpieczny Strażak – wyposażenie jednostki OSP Siemczyno w sprzęt ochrony osobistej”  Sołectwo Siemczyno  Program „Animator życia społecznego na obszarach wiejskich”	Zorganizowano cykl warsztatów dla młodzieżowej drużyny pożarniczej w Siemczynie. Zakupiono komplet ubrań koszarowych i buty strażackie dla grupy zadaniowej OSP Siemczyno.	5 000,00 zł w tym dotacja 5 000,00 zł
13.	„Postaw na życie – wyposażenie jednostki OSP Siemczyno w urządzenie AED”  Sołectwo Siemczyno  Program „Animator życia społecznego na obszarach wiejskich”	Zakup urządzenia ratującego życie ludzkie - defibrylatora AED oraz przeprowadzenie cyklu warsztatów z zakresu udzielania pierwszej pomocy skierowanych do wszystkich zainteresowanych.	8 480,00 zł w tym dotacja 5 600,00 zł

## UWAGA PASAŻEROWIE

PKS Złocieniec Sp. z o.o. informuje o komunikacji autobusowej  
W okresie od **23.12.2019r. do 06.01.2020r.**

**23, 24, 27, 30 i 31.12.2019r. oraz 2 i 3.01.2020r.**  
Kursują autobusy z oznaczeniami D i L

*Dodatkowo kursują autobusy relacji:*

- \* godz. odj. 7.10 Złocieniec – Koszalin powrót godz. odj. 14.00 Koszalin – Złocieniec
- \* godz. odj. 5.45 Złocieniec - Poznań powrót godz. odj. 14.20 Poznań – Złocieniec (kursuje tylko w dniu 27.12.2019r. i 3.01.2020r.)
- \* godz. odj. 9.00 Kalisz Pom. - Choszczno powrót godz. odj. 12.30 Choszczno – Kalisz Pom. (nie kursuje w dniu 27.12.2019r.)

**25,26.12.2019 r. i 01,05.01.2020r.**

\* **Dzień bez komunikacji**

**06.01.2020r.**

\* **autobusy kursują jak w niedziele i święta**

- \* godz. odj. 13:50 Złocieniec – Koszalin powrót godz. odj. 17.00 Koszalin – Złocieniec
- \* godz. odj. 13:50 Złocieniec - Poznań powrót godz. odj. 19.05 Poznań – Złocieniec



**UWAGA !!!**

W komunikacji prowadzonej przez pozostałych przewoźników,  
mogą wystąpić inne ograniczenia zgodne z opublikowanymi ogłoszeniami.

### **TURNIEJ O PUCHAR PREZESA KS STS CZAPLA CZAPLINEK W TENISIE STOŁOWYM AMATORÓW**



**29 GRUDNIA 2019 R.**  
**CZAPLINEK - HALA WIDOWISKOWO - SPORTOWA**  
**UL. WAŁECKA 49**  
**GODZ. 10:00**

REGULAMIN TURNIEJU:  
[www.czaplinek.pl/aktualnosci](http://www.czaplinek.pl/aktualnosci)  
Facebook : sts czapla czaplina

**CZEKAJĄ NA WAS NAGRODY RZECZOWE,  
FINANSOWE, MEDALE, DYPLOMY  
I POCZESTUNEK**

ZAPISY : DO 23.12.2019 R.  
tel. 607 652 978 ; 605 277 198  
oraz wyjątkowo w dniu zawodów godz. 9:00  
HALA WIDOWISKOWO – SPORTOWA  
CZAPLINEK, UL. WAŁECKA 49

**ORGANIZATOR : STS CZAPLA CZAPLINEK, GMINA CZAPLINEK**

# LODOWISKO

FUNKCJONOWANIE LODOWISKA  
ZALEŻY OD POGODY

ZAPROSZENIE

Czaplina, ul. Wałeczka 49  
Czynne: poniedziałek/piątek - godz. 15:00 - 21:00  
sobota/niedziela - godz. 12:00 - 20:00

 Przystanek dla zdrowia

### **GODZINY OTWARCIA HALI WIDOWISKOWO – SPORTOWEJ**

**W CZAPLINKU W DNI ŚWIĄTECZNE**

**24 grudnia 2019 r. – od 7:00 – 14:00**

**25 grudnia 2019 r. – zamknięta**

**26 grudnia 2019 r. – 14:00 – 20:00**

**Sylwester – 7:00 – 18:00**

**Nowy Rok – od 14:00 – 18:00**



## VI EDYCJA SZKOŁY CUKRZYCY W ZŁOCIEŃCU

Polskie Stowarzyszenie Diabetyków Koło w Złocięncu zaprasza na:

Bezpłatne wykłady na temat cukrzycy prowadzone przez  
doktora Romana Radziszewskiego.

**Urząd Miejski w Złocięncu  
ul. Stary Rynek 3  
15 stycznia 2020 r. godz. 16:00**

Zapisy prowadzi PKD Koło 70 Czaplinek pod  
nr. telefonu 698 296 587 lub 696 530 310

**Gmina Czaplinek zapewnia bezpłatny transport - szczegóły pod  
numerem tel. 94 375 47 90.**

**Zbiórka przy: PKS, Szkole Podstawowej, Przychodni Zdrowia Medyk II  
o godz. 15:30**



Spotkania organizowane w ramach ogólnopolskiego programu edukacyjnego, którego organizatorem jest  
Federacja Związków Pracodawców Ochrony Zdrowia Porozumienie Zielonogórskie

# GRAMY W CZAPLINKU

## HALA WIDOWISKOWO-SPORTOWA

### START

### GODZ. 16:00





AKADEMIA MUZYCZNA  
imienia Feliksa Nowowiejskiego  
w Bydgoszczy

STUDENCI WYDZIAŁU WOKALNO-AKTORSKIEGO

FRANZ LEHÁR

# Wesoła Wdówka

18 STYCZNIA 2020 r. - godz. 17:00

HALA WIDOWISKOWO - SPORTOWA W CZAPLINKU



REŻYSERIA:  
MAREK ZAJĄCZKOWSKI

KIEROWNICTWO MUZYCZNE:  
PIOTR WAJRAK



**BILETY W CENIE: 50zł, 60zł**  
DO NABYCIA W CZAPLINECKIM OŚRODKU KULTURY

INFORMACJE POD NR TEL. 94 375 55 06



„BIULETYN INFORMACYJNY” ZOSTAŁ WYDRUKOWANY NA ZLECENIE URZĘDU MIEJSKIEGO W CZAPLINKU, UL. RYNEK 6, 78-550 CZAPLINEK, [www.czaplinek.pl](http://www.czaplinek.pl), e-mail: [biuletyn@czaplinek.pl](mailto:biuletyn@czaplinek.pl), Skład: Magdalena Urlich, tel. 94 375 47 90. DRUK: Przedsiębiorstwo Prywatne GRAŻYNA - Waldemar Sopoćko w Połczynie Zdroju ul. Zamkowa 1/1, tel. 502 532 969. NAKŁAD: 1000 egz. EGZEMPLARZE BEZPŁATNE. Redakcja zastrzega sobie prawo do skracania artykułów, opracowywania i adiustacji tekstów oraz zaopatrywania ich własnym tytułem. Wydanie elektroniczne dostępne na stronie internetowej Urzędu Miejskiego w Czaplinku: PUBLIKACJE LOKALNE.